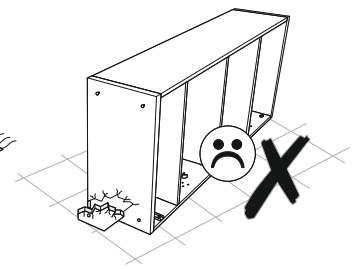
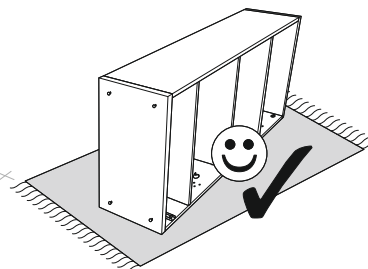
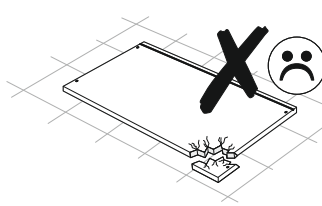
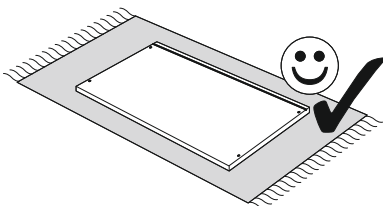
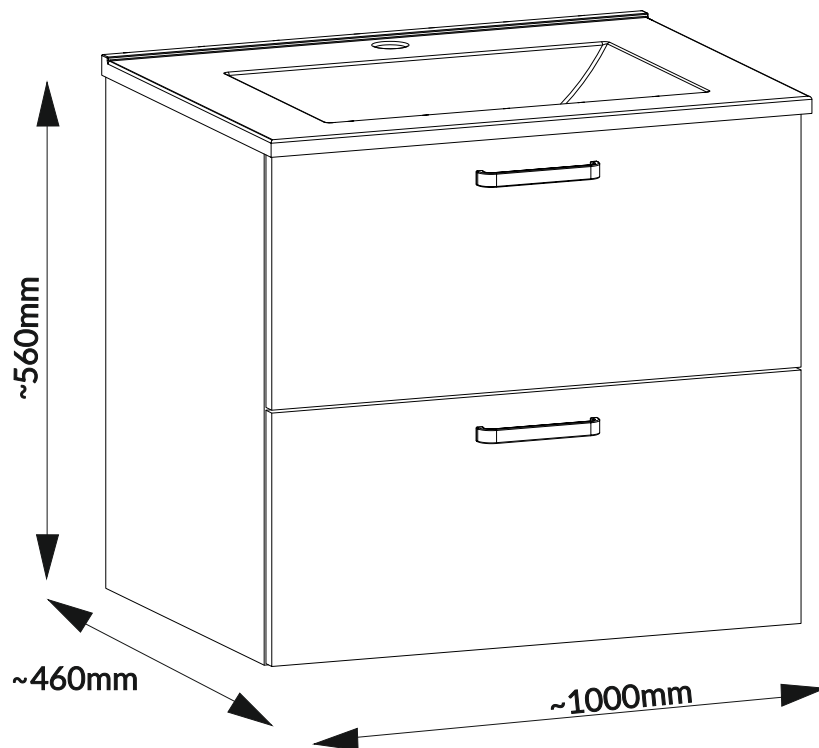
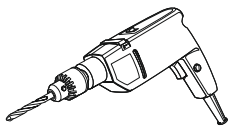
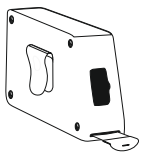
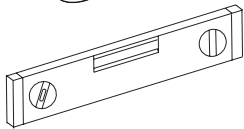
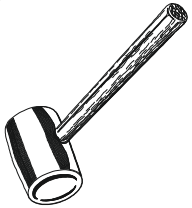
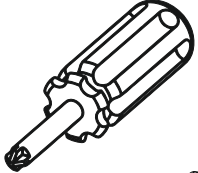
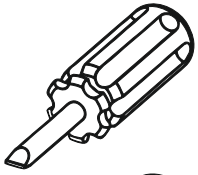
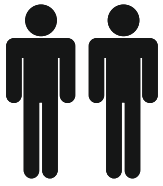
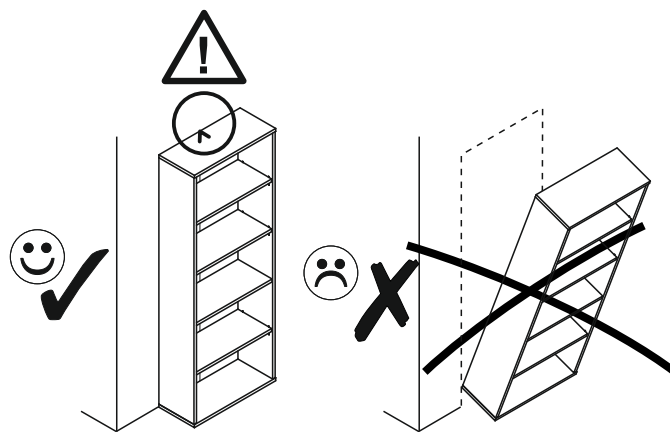


08380044/07





PL.

UWAGA! Mebel należy trwale zamocować do ściany, aby uniknąć ryzyka związanego z przewróceniem się mebla. W paczce znajdują się elementy mocujące odpowiednie wyłącznie do ścian betonowych lub z pełnej cegły. Jeśli Twoja ściana wykonana jest z innego materiału lub nie masz pewności co do budowy tej ściany, skonsultuj się w kwestii montażu ze specjalistą.

RU.

ПРИМЕЧАНИЕ! Эту мебель необходимо всегда прикреплять к стене, чтобы избежать рисков, связанных с переворотом мебели. В пакете находятся крепительные элементы, которые подходят исключительно к бетонным стенам или из целого кирпича. Если стена изготовлена из другого материала или Вы не уверены относительно строения стены, проконсультируйтесь относительно монтажа со специалистом.

I.

ATTENZIONE! Il mobile deve essere permanentemente fissato alla parete per evitare i rischi derivanti da un ribaltamento del mobile. La confezione contiene solo elementi di fissaggio adatti per pareti in calcestruzzo o in latrezio pieno. Se la vostra parete è realizzata in materiale diverso o avete dubbi sulla costruzione della parete, consultare uno specialista per un montaggio corretto.

SI.

POZOR! Element je treba zanesljivo pritrditi na steno, da se prepreči nevarnost prevrnitve. Komplet vsebuje pritrdilne elemente, ki so namenjene izključno za betonske stene oz. stene s polne opeke. Če je vaša stena izdelana iz drugega materiala, oz. niste prepričani glede uporabljenega gradbenega materiala, pred začetkom montaže obrnite se na strokovnjake.

EN.

WARNING! To prevent this furniture from tripping over, fix it to the wall permanently. The package includes fastening elements only suitable for concrete or full-brick walls. If your wall is made of a different material or you are unsure as to the construction of the wall, please consult a specialist regarding installation.

FR.

ATTENTION! Ce meuble doit être fixé en permanence au mur pour éviter les risques de chute. L'ensemble comprend des moyens de fixation adaptés uniquement aux murs de béton ou de brique. Si votre mur est fait d'un matériau différent ou si vous êtes incertain quant à la construction du mur, consultez un spécialiste.

HR.

NAPOMENA! Namještaj mora biti trajno pričvršćen za zid, kako bi se izbjegao rizik od njegova prevrtanja. U paketu se nalaze elementi za pričvršćivanje prikladni isključivo za betonske zidove ili punu ciglu. Ako je Vaš zid izrađen od drugog materijala ili niste sigurni od čega je napravljen Vaš zid, konzultirajte se sa stručnjakom u vezi sa montažom.

CZ.

POZOR! Nábytek je nutné pevně připevnit ke zdi, abychom se vyhnuli riziku spojenému s jeho převrnutím. V balíčku se nacházejí připevňující prvky vhodné výhradně do betonových zdí nebo zdí z plných cihel. Pokud jsou Vaše zdi zhotoveny z jiného materiálu nebo si nejste jejich konstrukci jisti, konzultujte otázku montáže se specialistou.

D.

ACHTUNG! Um alle mit dem Umkippen des Möbels verbundenen Risiken auszuschließen, muss das Möbel fest an der Wand verankert werden. Die im Paket enthaltenen Beschläge für die Wandbefestigung sind ausschließlich für Wände aus Beton oder Vollziegeln geeignet. Sollten die heimischen Wände aus anderem Baumaterial bestehen oder sollte es Zweifel in Hinsicht auf dieses Baumaterial geben, bitte eine Fachkraft zu Rate ziehen.

HU.

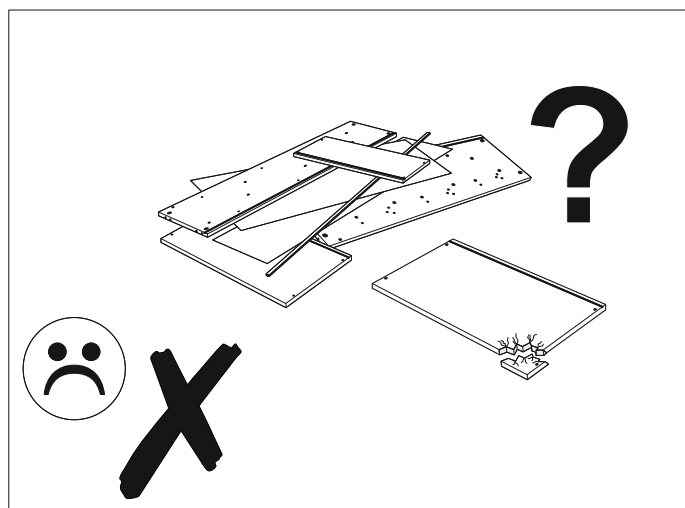
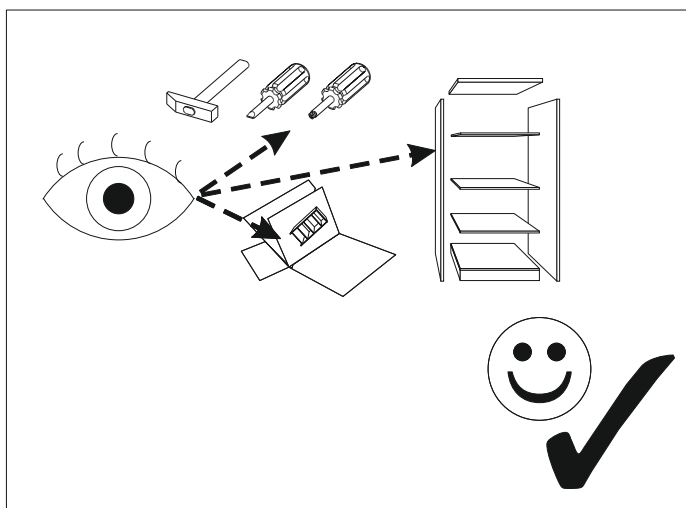
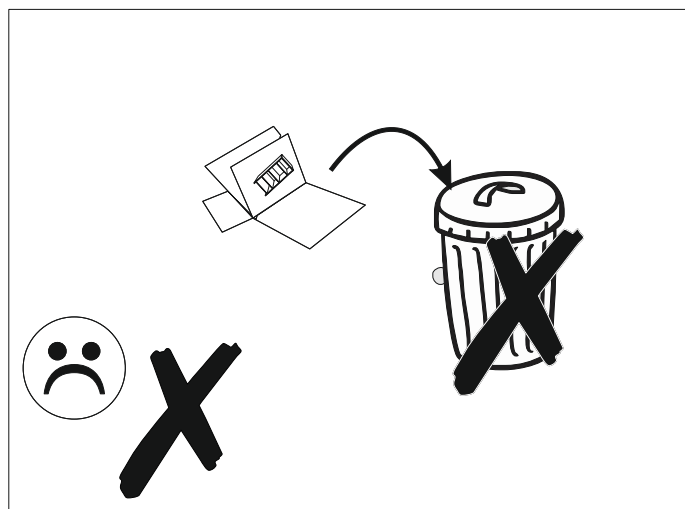
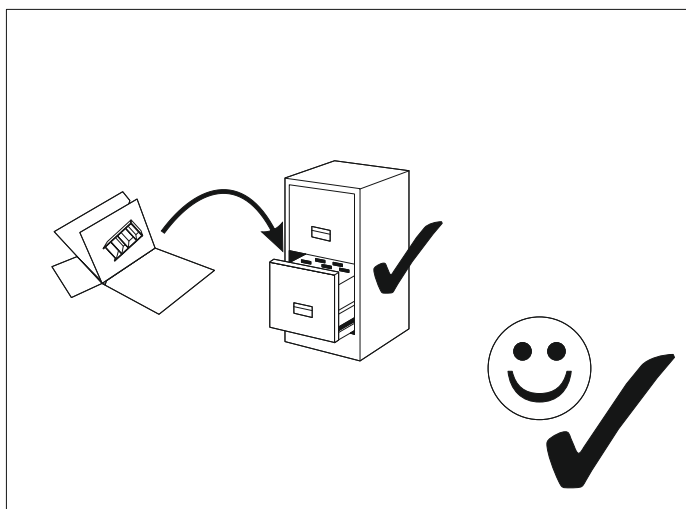
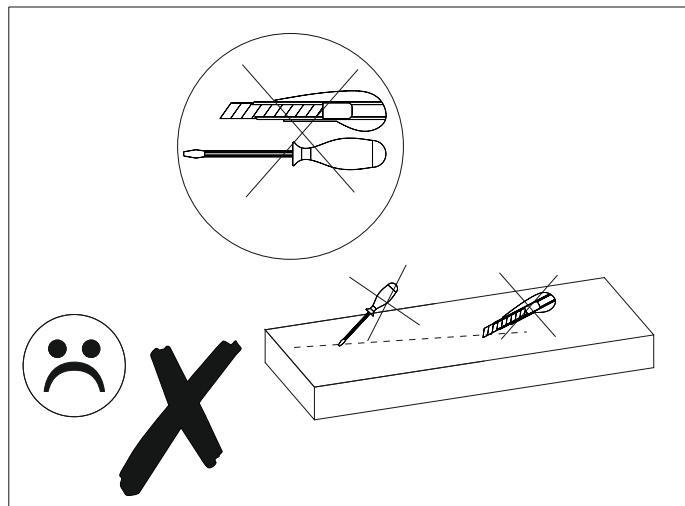
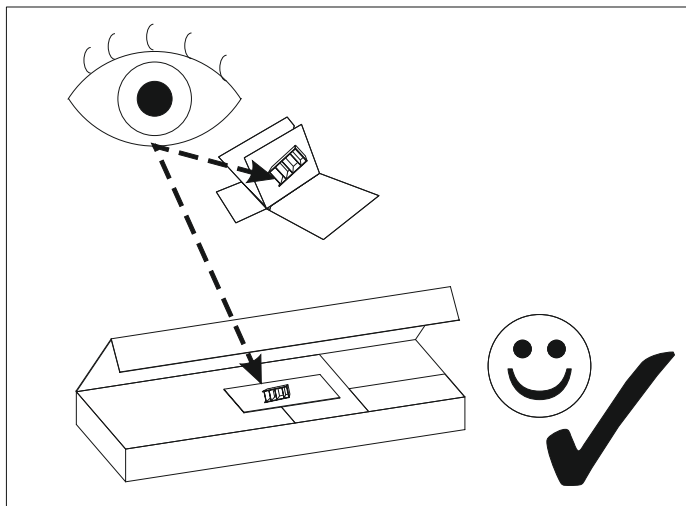
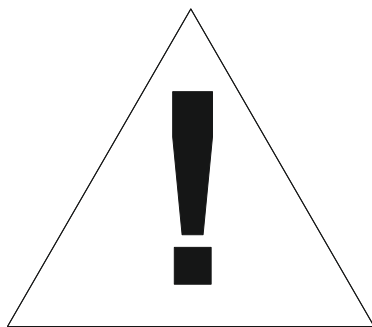
FIGYELEM! Rögzítse a bútorokat a falhoz, hogy elkerülje a bútor felborulásának kockázatát. A készletben kizárólag beton- vagy téglafalhoz használható kötőelemek találhatók. Ha a fal más anyagból készült, vagy ha nem tudja, milyen falak találhatók otthonában, forduljon szakemberhez.

SK.

POZOR! Nábytok musí byť trvalo pripevnený k stene tak, aby sa zamedzilo riziku prevrátenia. V balíku sa nachádzajú upevňovacie komponenty výlučne pre betónové steny alebo steny z plnej tehly. Ak je Vaša stena z iného materiálu alebo ak si nie ste istí, z čoho je stena vyhotovená, vyžiadajte si odbornú pomoc.

E.

¡ATENCIÓN! El mueble debe ser fijado permanentemente a la pared para evitar el riesgo relacionado con el vuelco del mueble. En el paquete hay elementos de fijación adecuados solo para paredes de hormigón o de ladrillo entero. Si su pared está hecha de otro material o no está seguro sobre la construcción de esta pared, consulte el montaje con un especialista.



08380044/07

MM

260

250

240

230

220

210

200

190

180

170

160

150

140

130

120

110

100

90

80

70

60

50

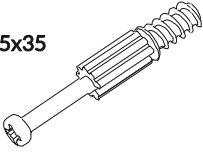
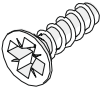
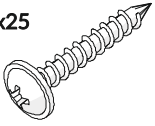
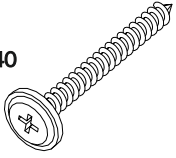
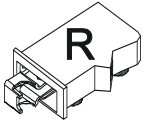
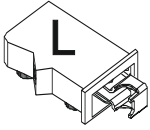
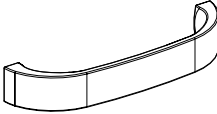
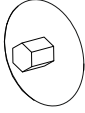
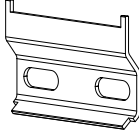
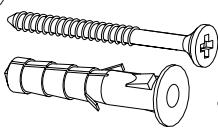
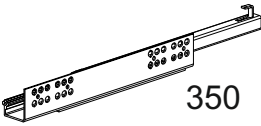
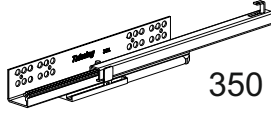
40

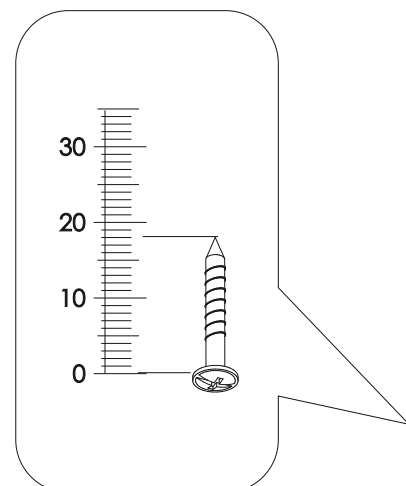
30

20

10

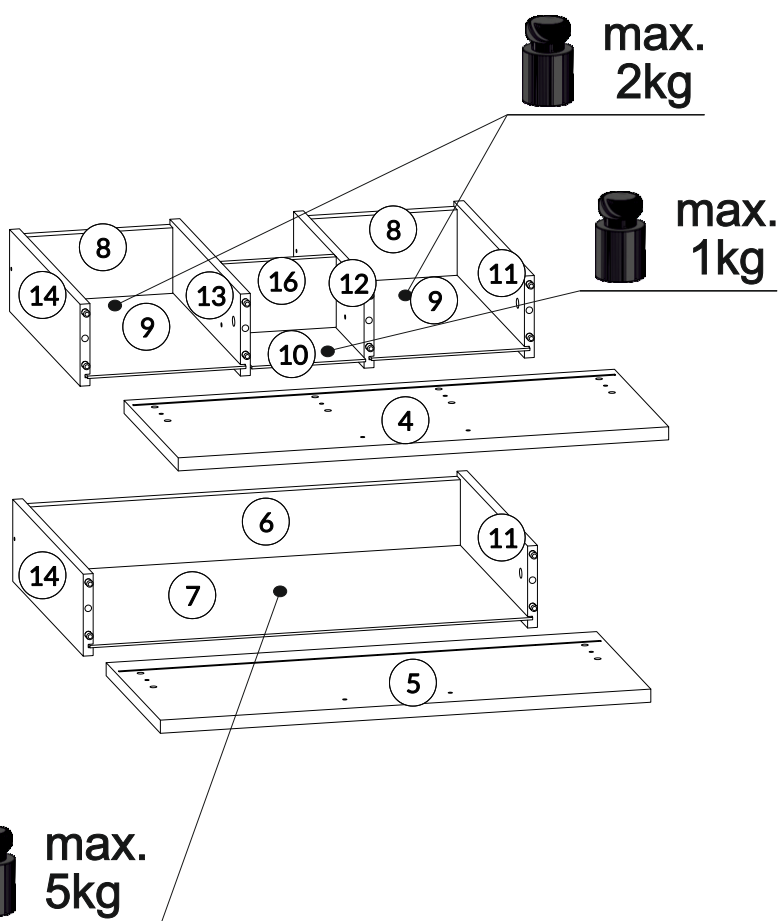
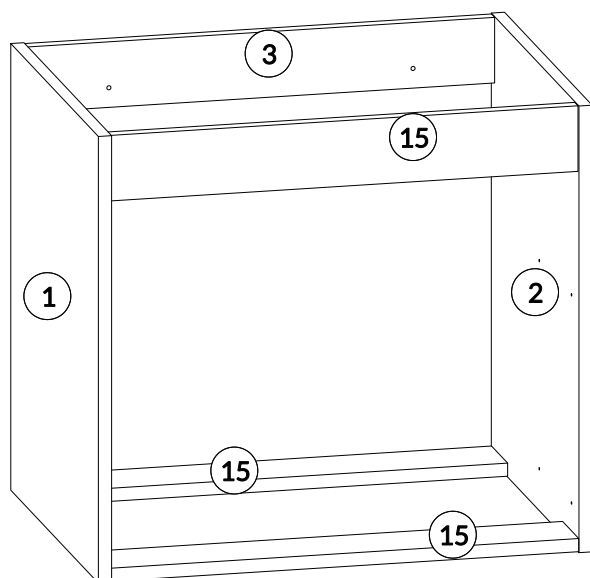
0

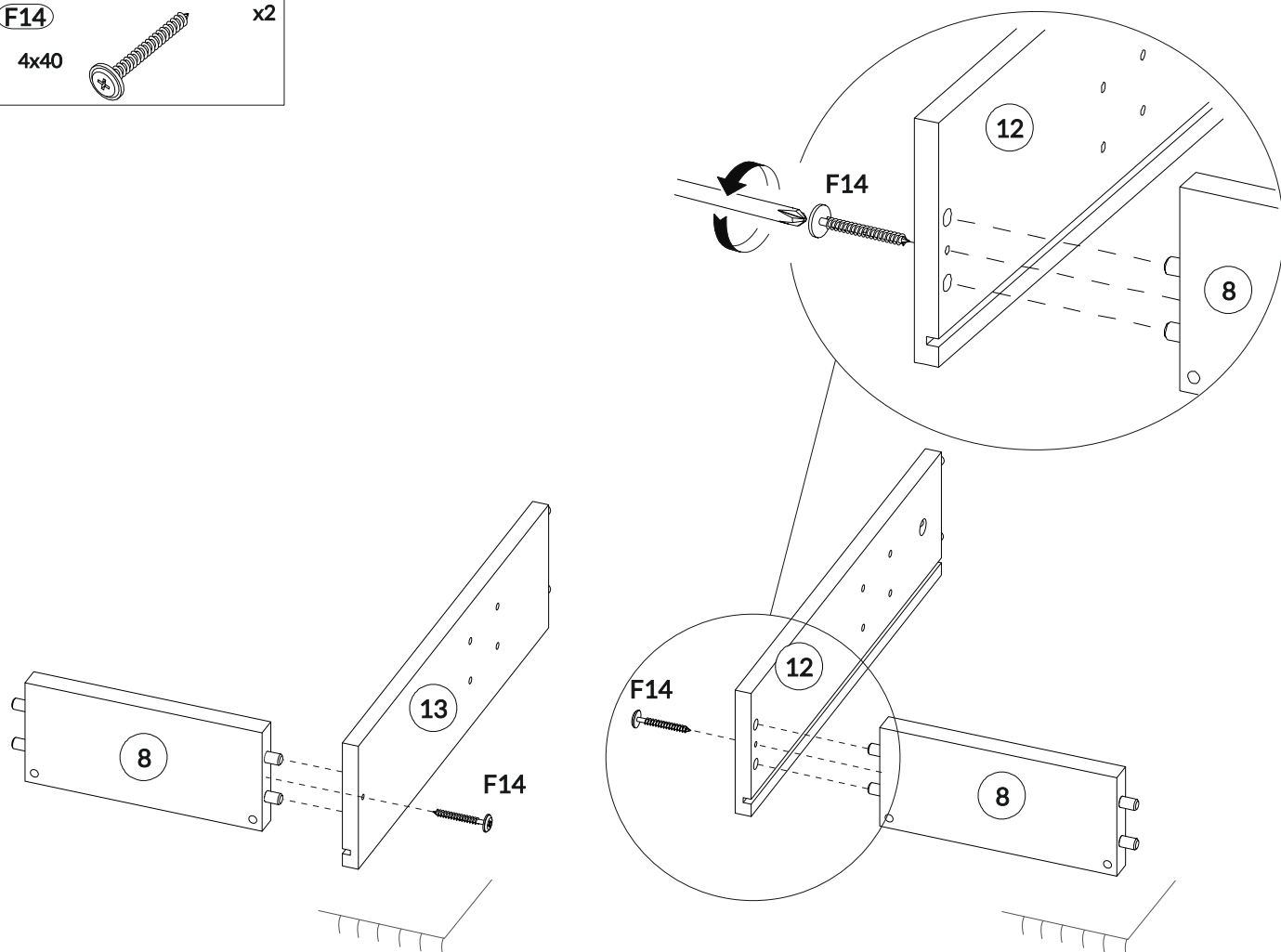
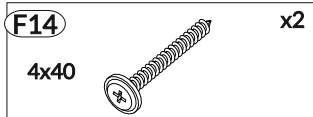
D1  5x35 x14	D2  15x12 x8	D3  12x10 x6
F3  5x13 x8	F4  3x25 x18	F14  4x40 x10
G3  R P/R x1	G4  L x1	H13  H13a x2 H13b  x2
M3  φ5 x8	M11  φ12 x6	O1  x2
P1+R1  5x70 8x50 x4	S1  350 x2	S2  350 x2
Z2  ondegá x1		



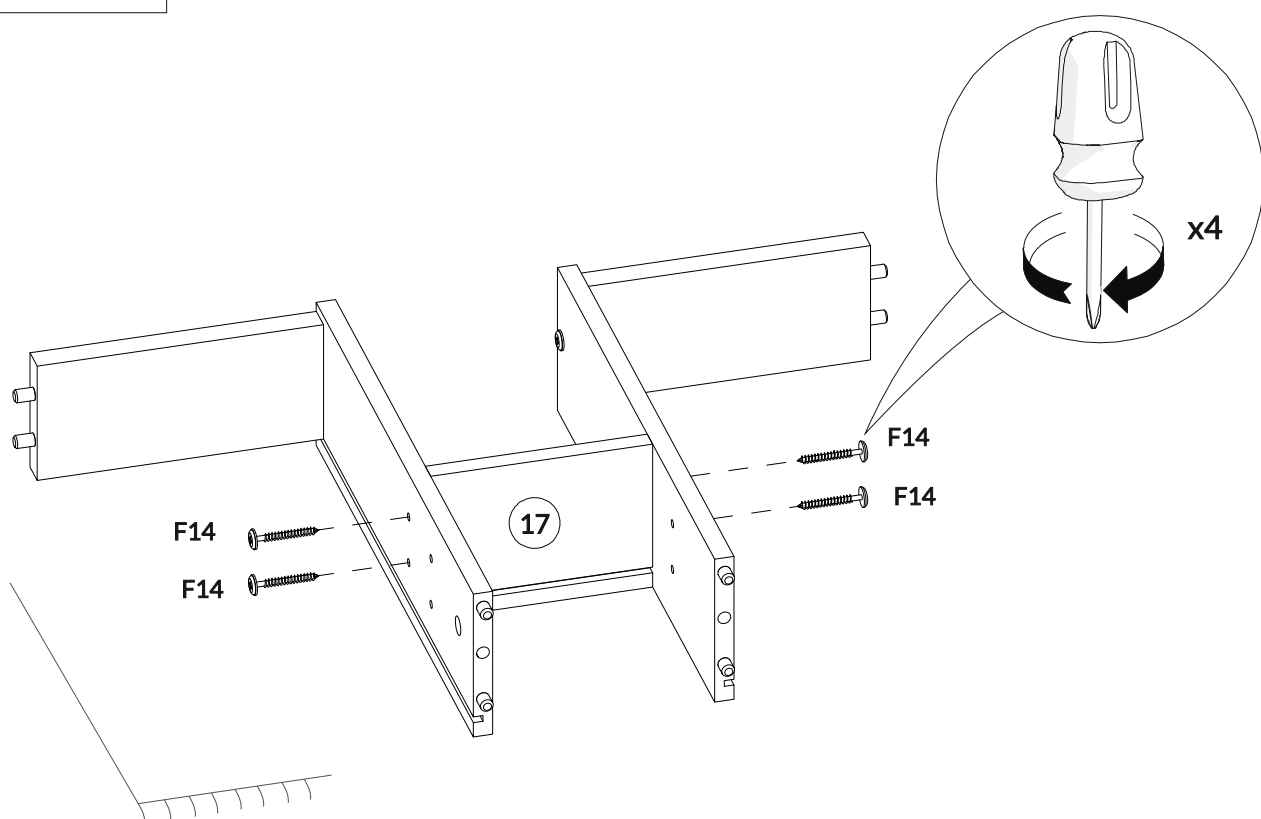
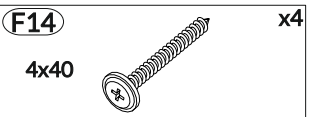
08380044/07

colli 1	①	x1	545x435x16	⑪	x2	350x100x12
	②	x1	545x435x16	⑫	x1	350x100x12
	③	x1	967x80x16	⑬	x1	350x100x12
	④	x1	995x269x16	⑭	x2	350x100x12
	⑤	x1	995x269x16	⑮	x3	967x80x16
	⑥	x1	927x80x16	⑯	x1	138x100x12
	⑦	x1	937x354x3			
	⑧	x2	382x80x16			
	⑨	x2	392x354x3			
	⑩	x1	150x138x3			

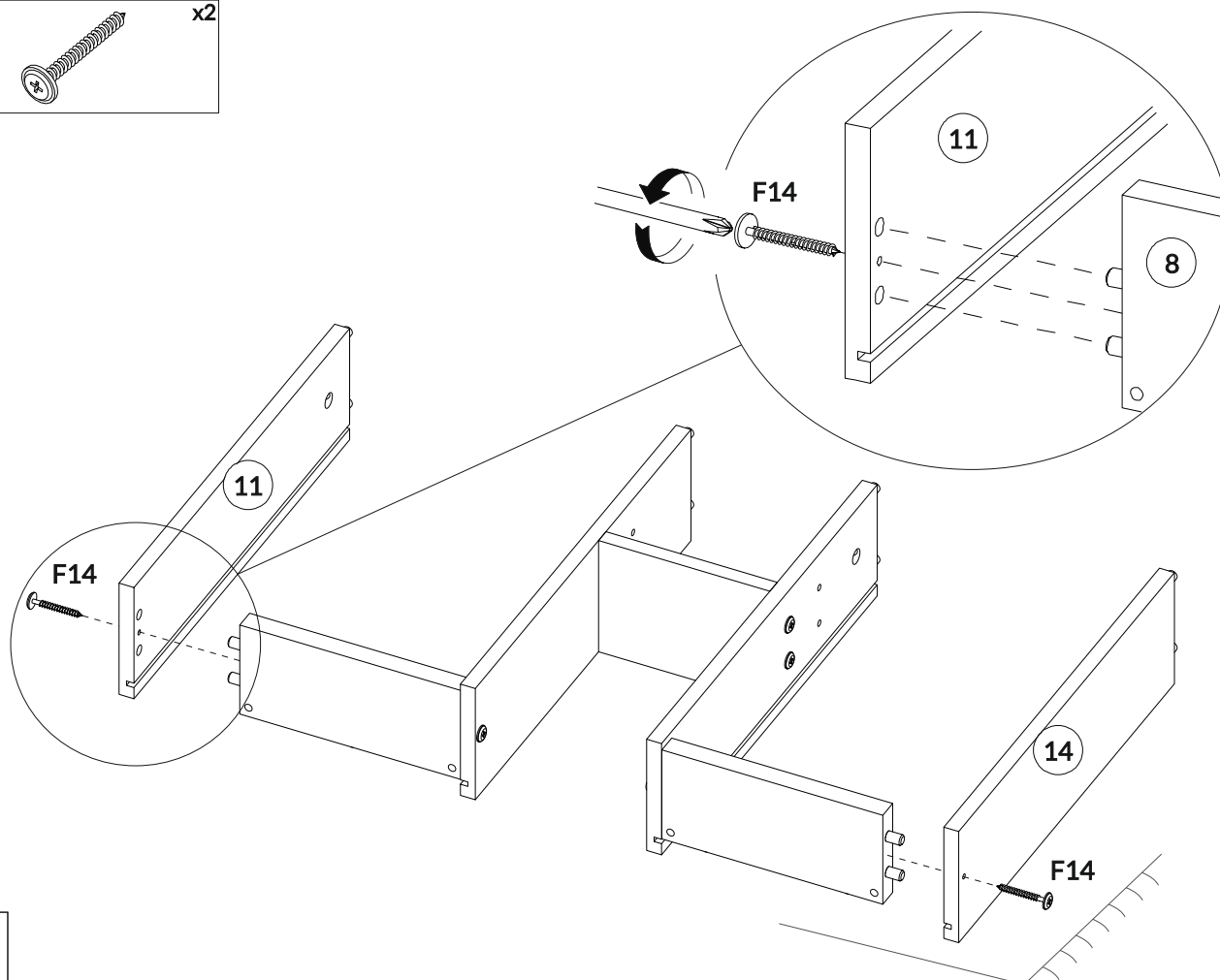
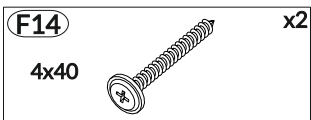




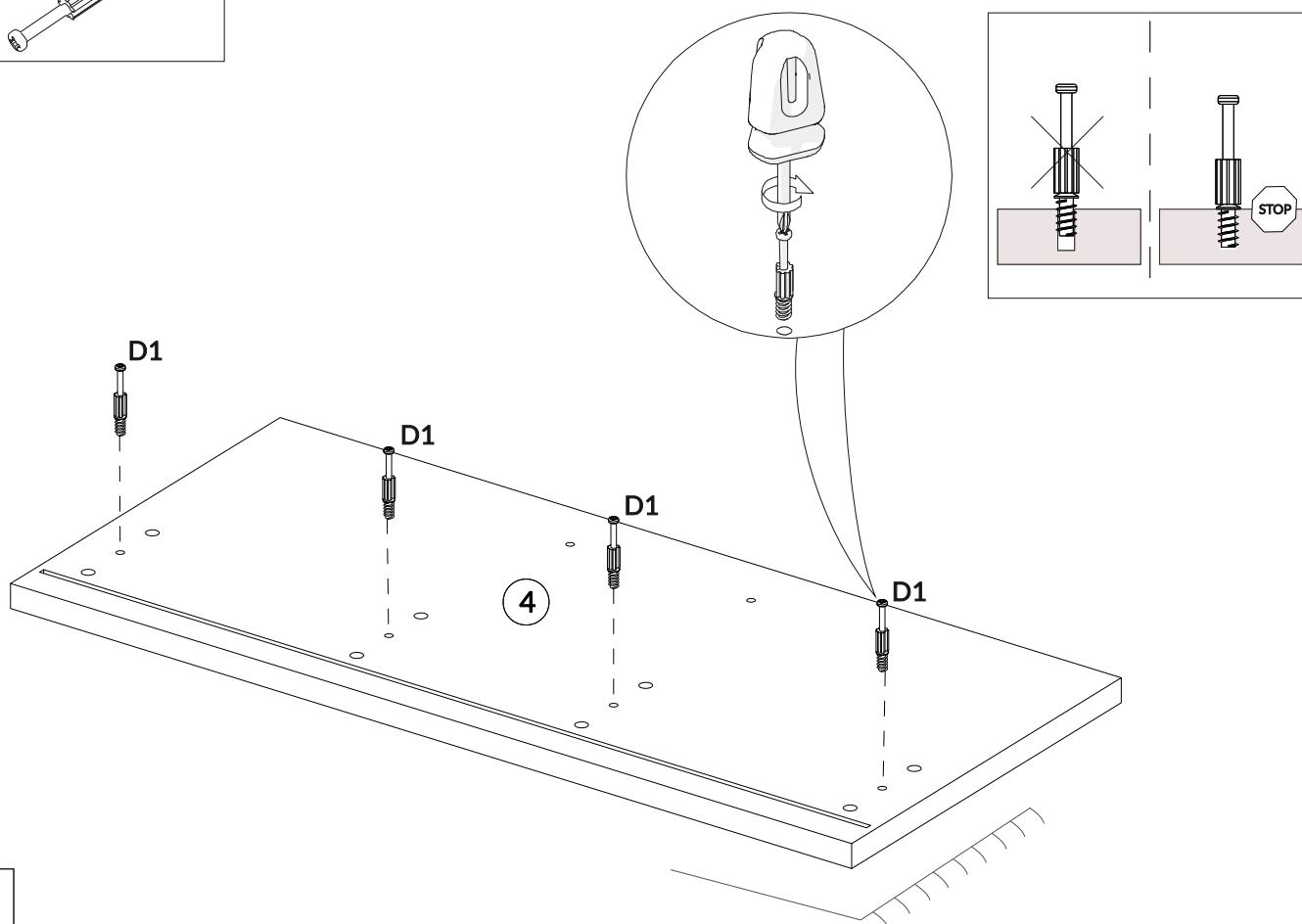
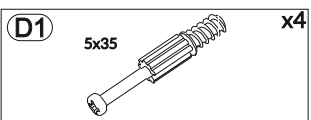
1



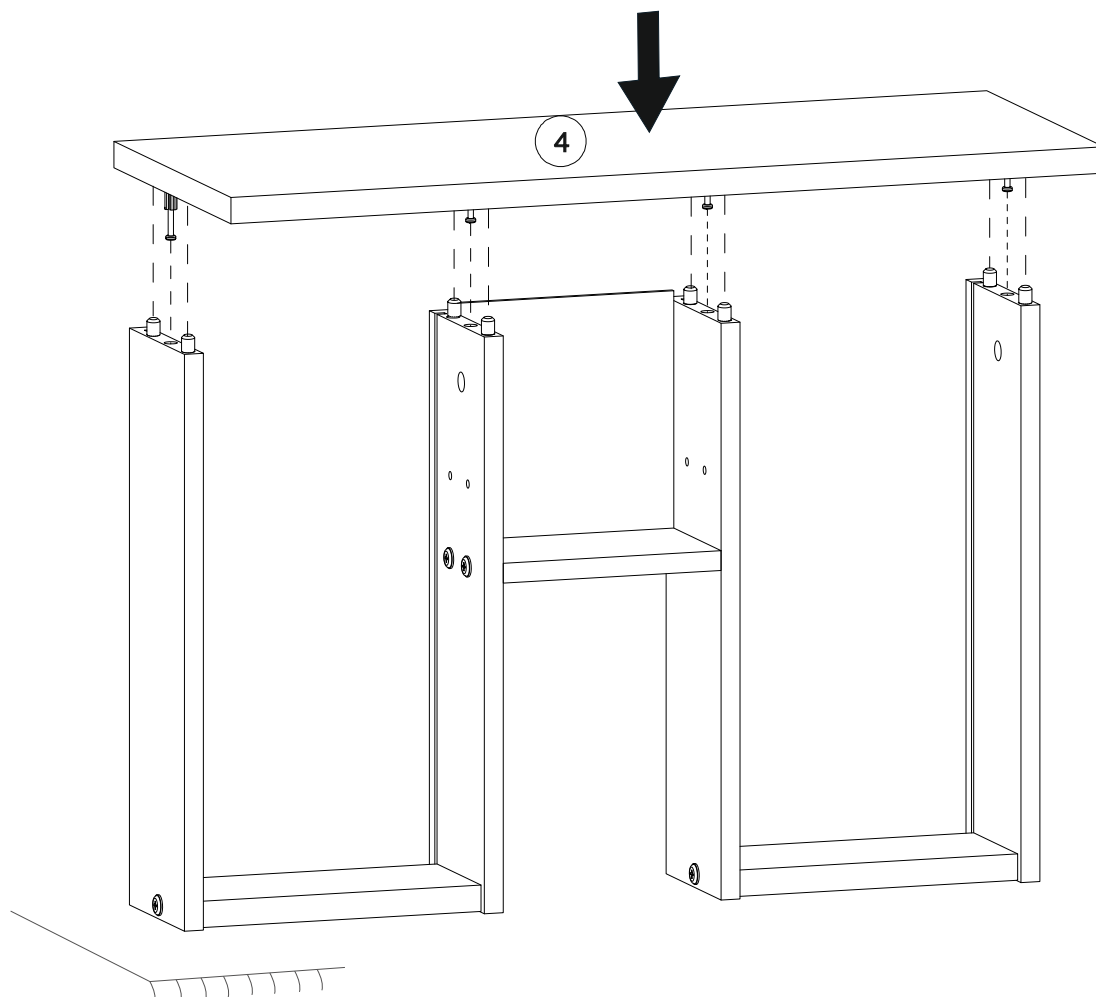
2



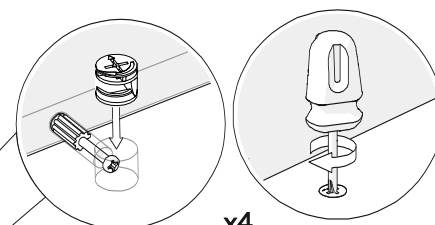
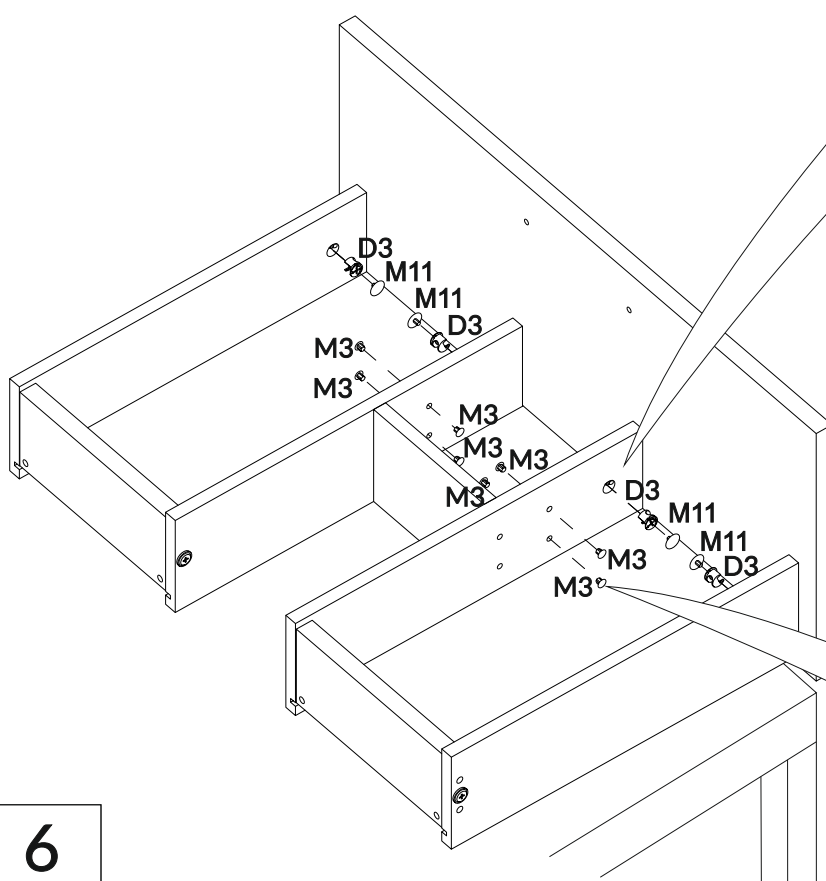
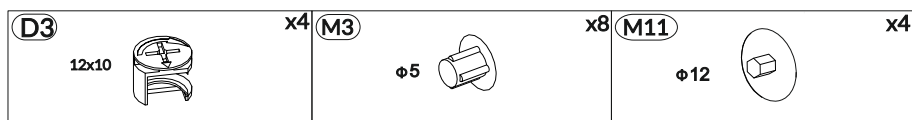
3



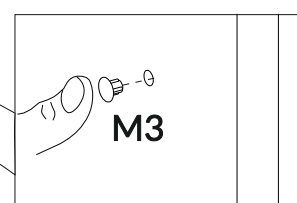
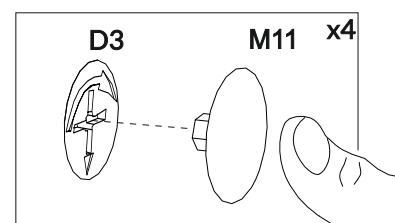
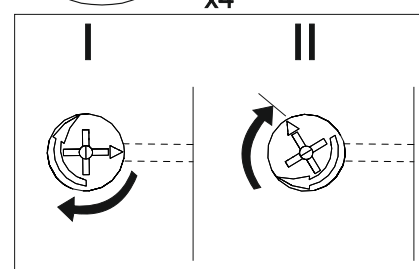
4



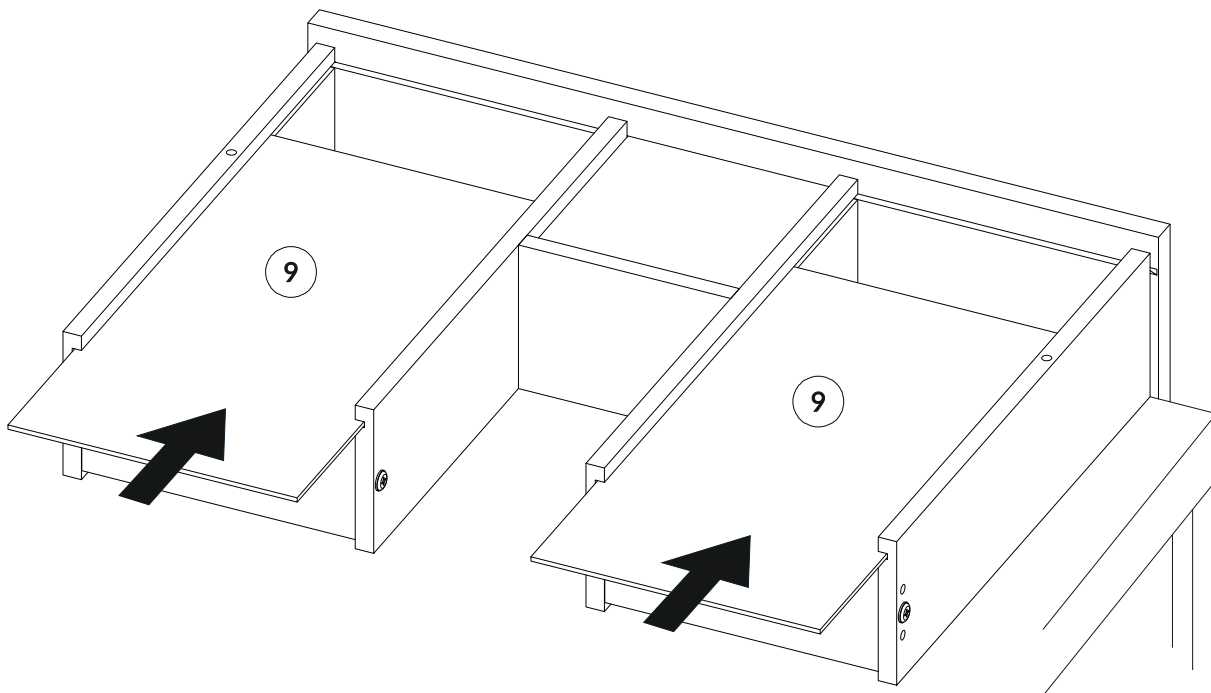
5



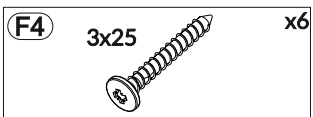
x4



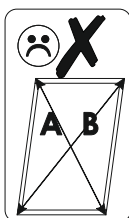
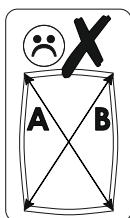
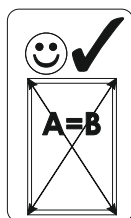
6



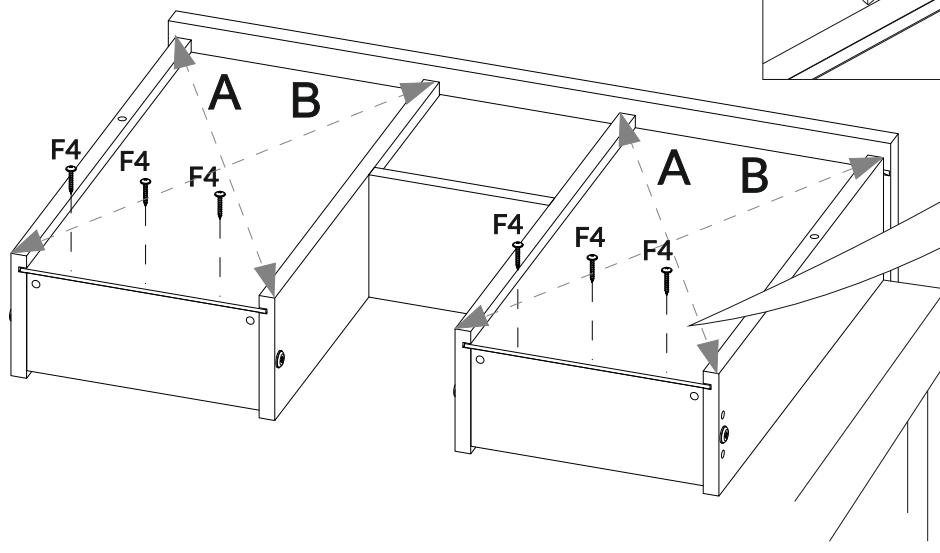
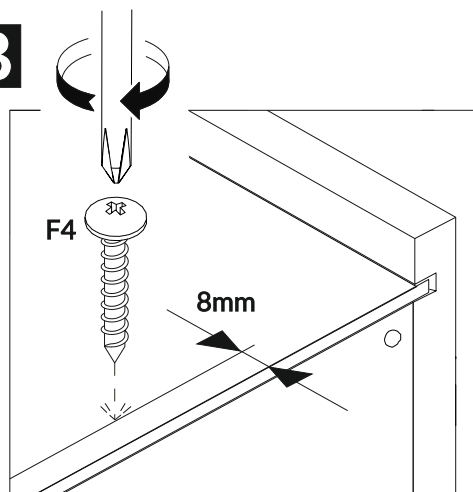
7



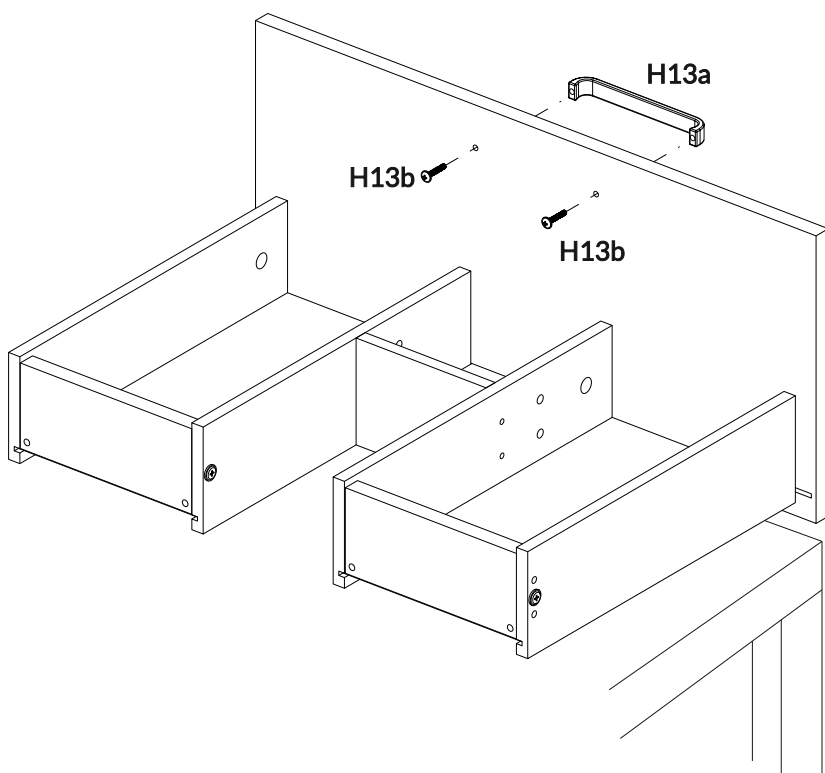
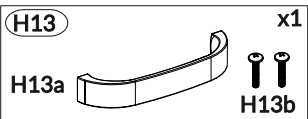
A



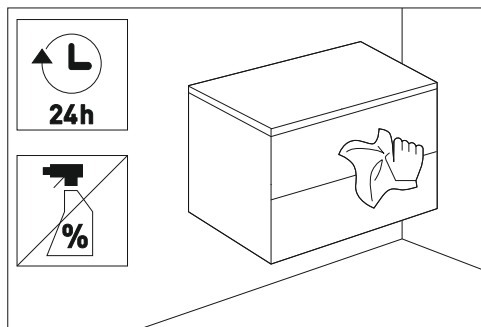
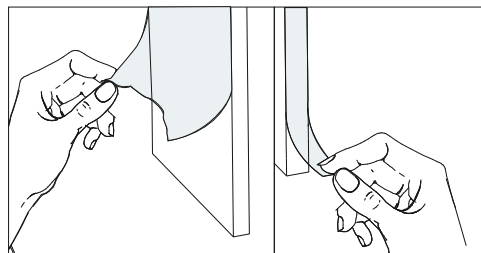
B



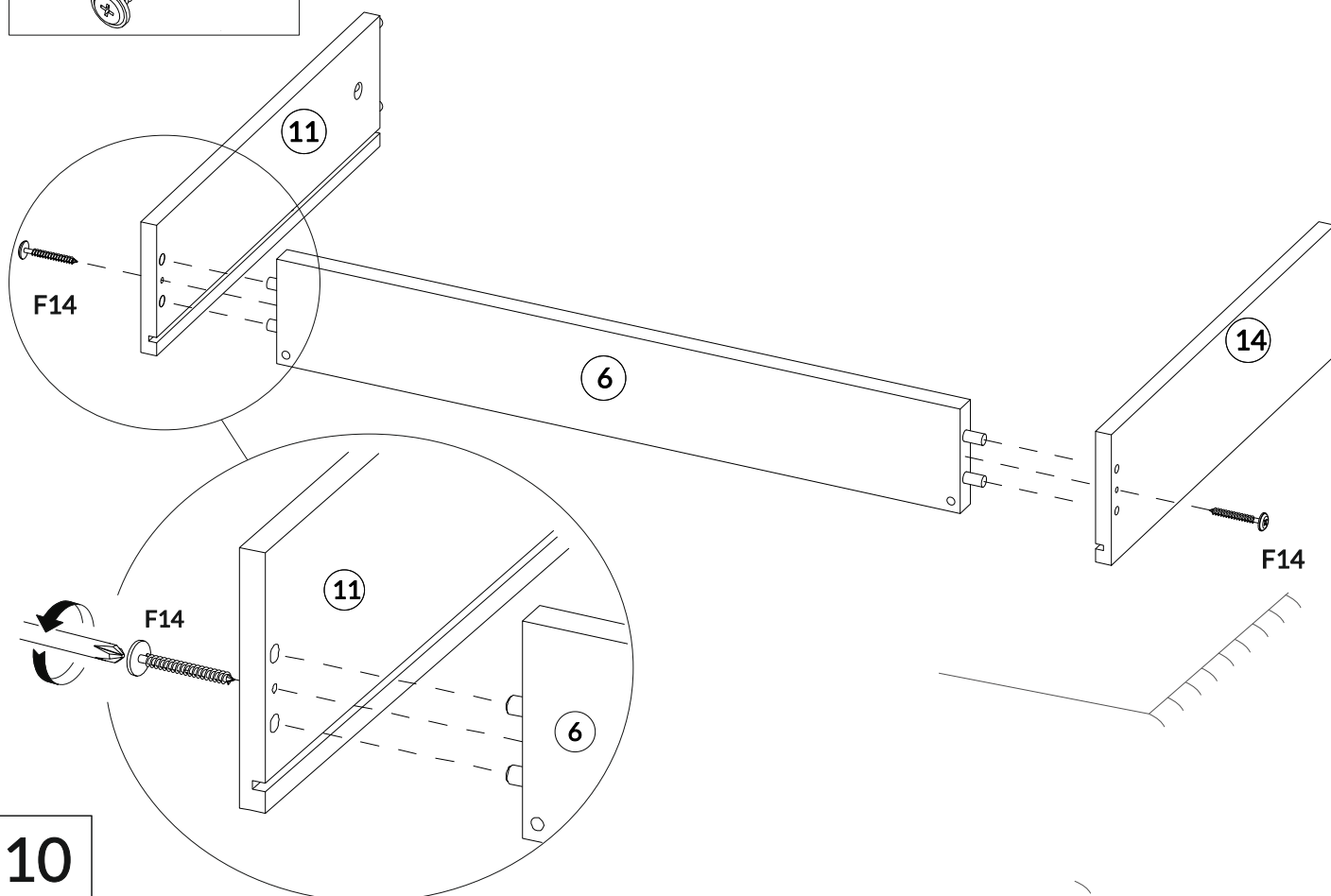
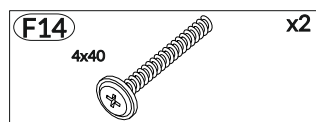
8



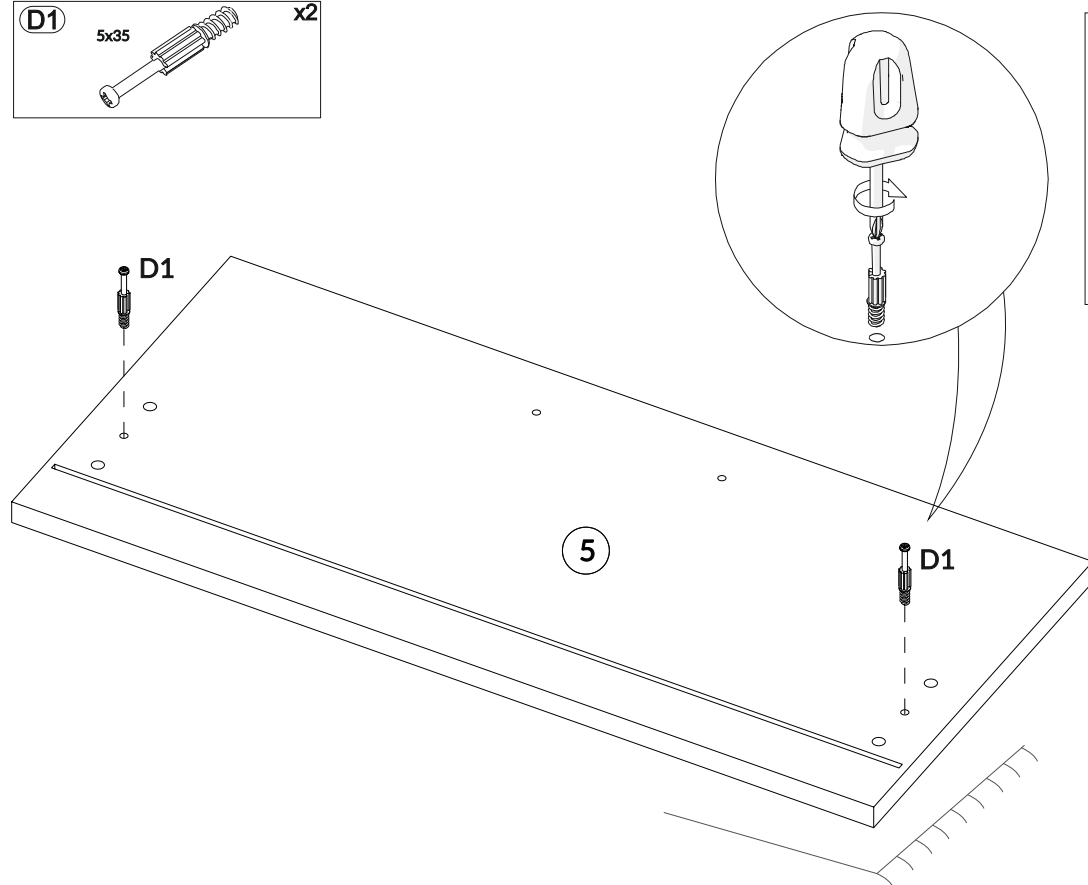
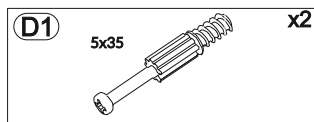
A



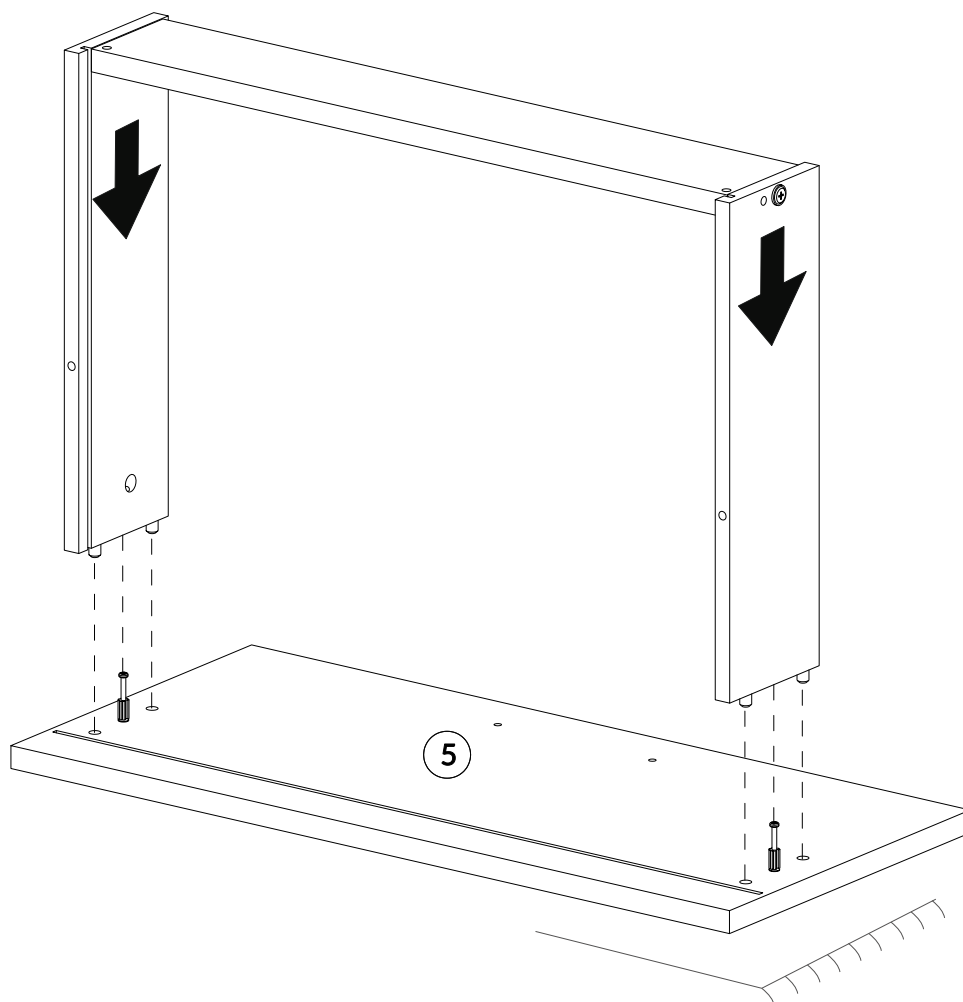
9



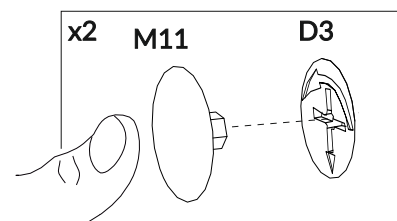
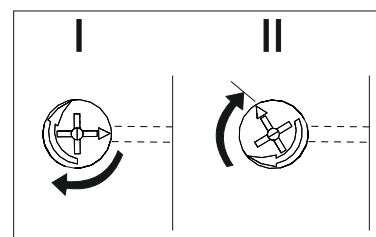
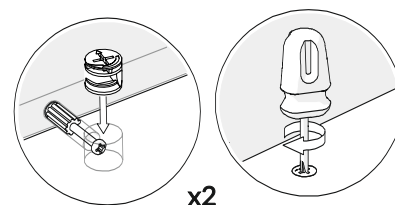
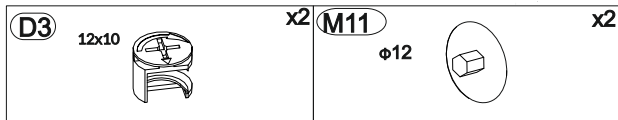
10



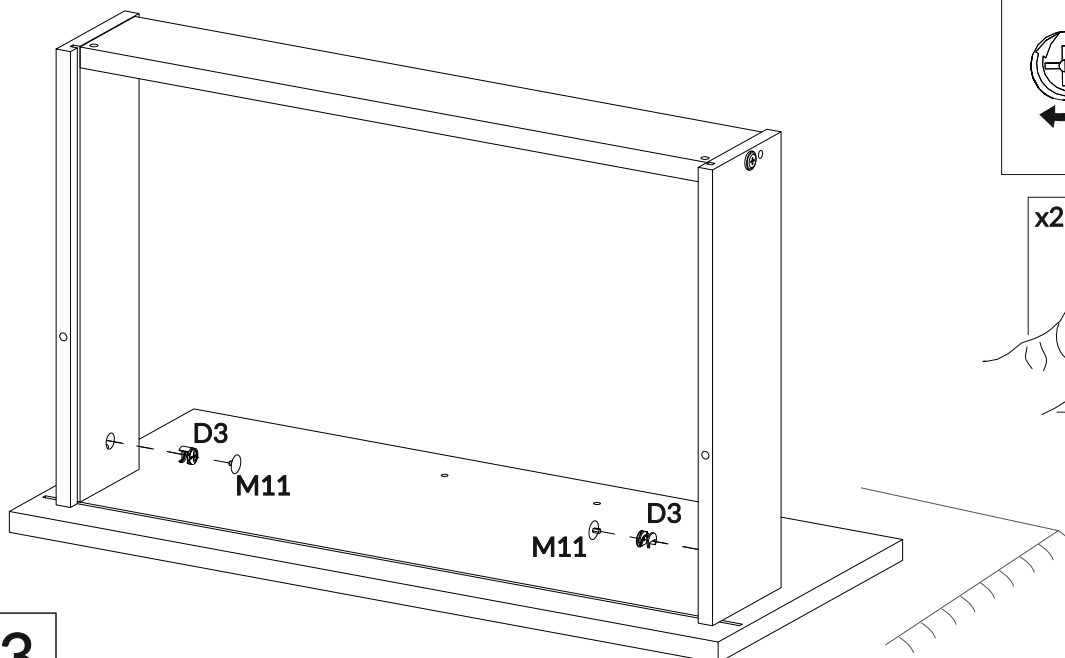
11



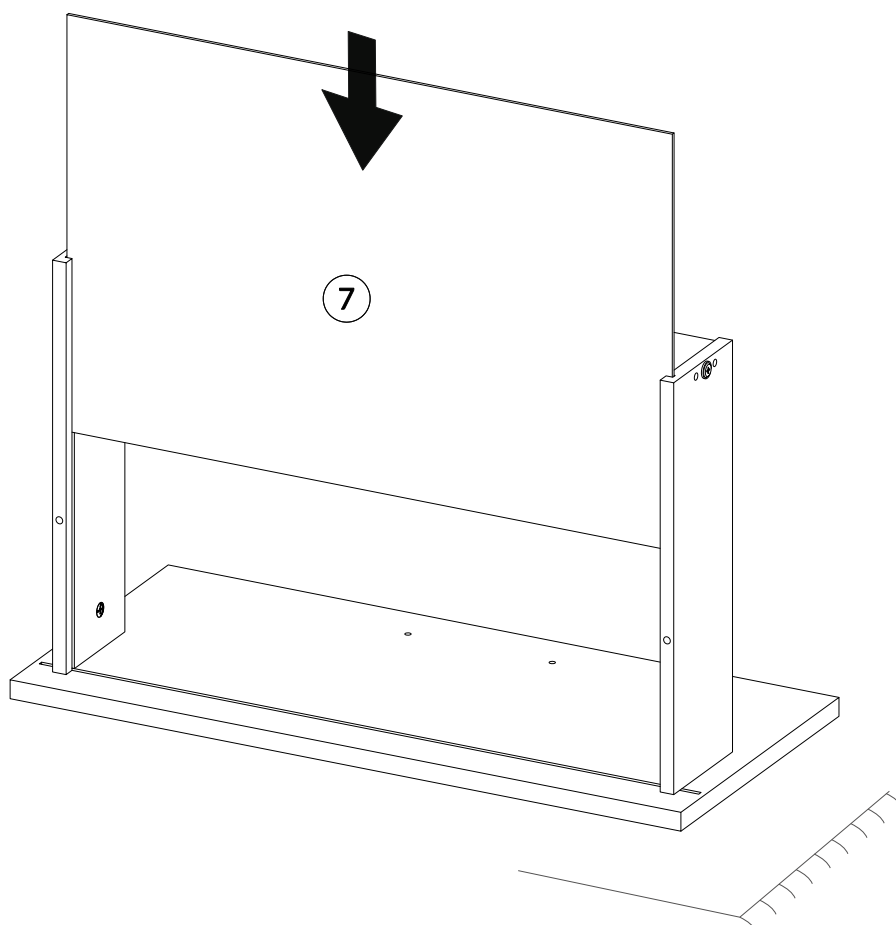
12

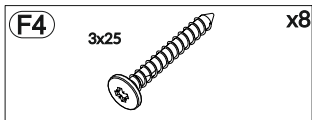


13

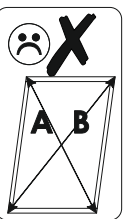
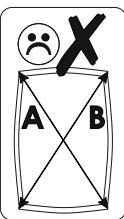
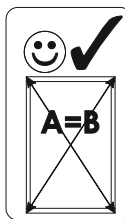


14

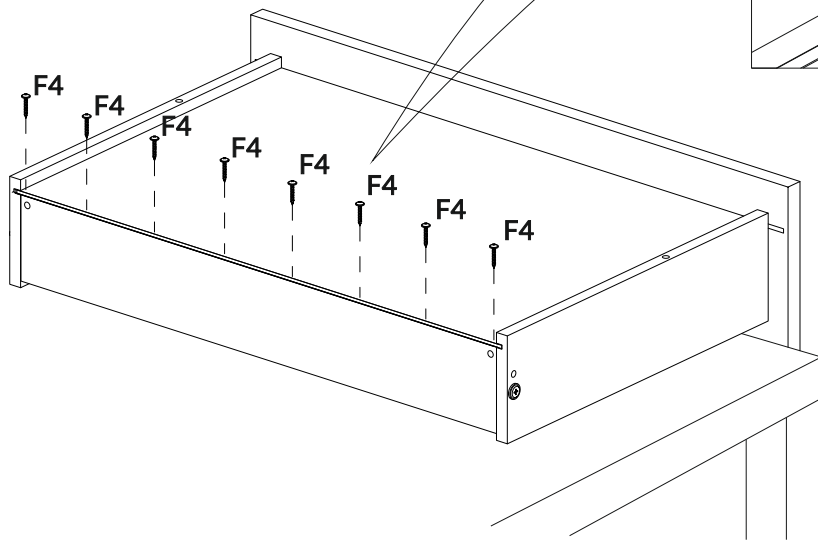
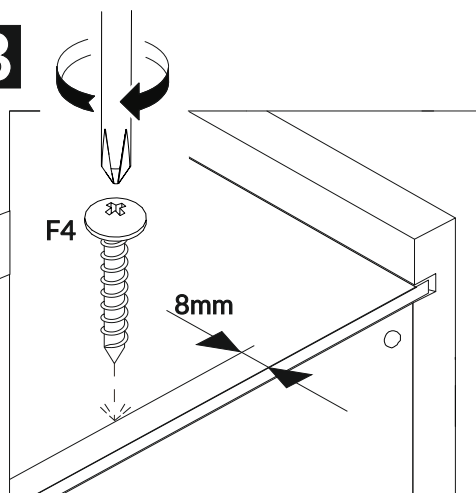




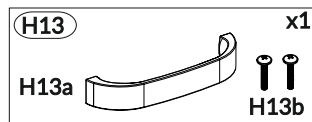
A



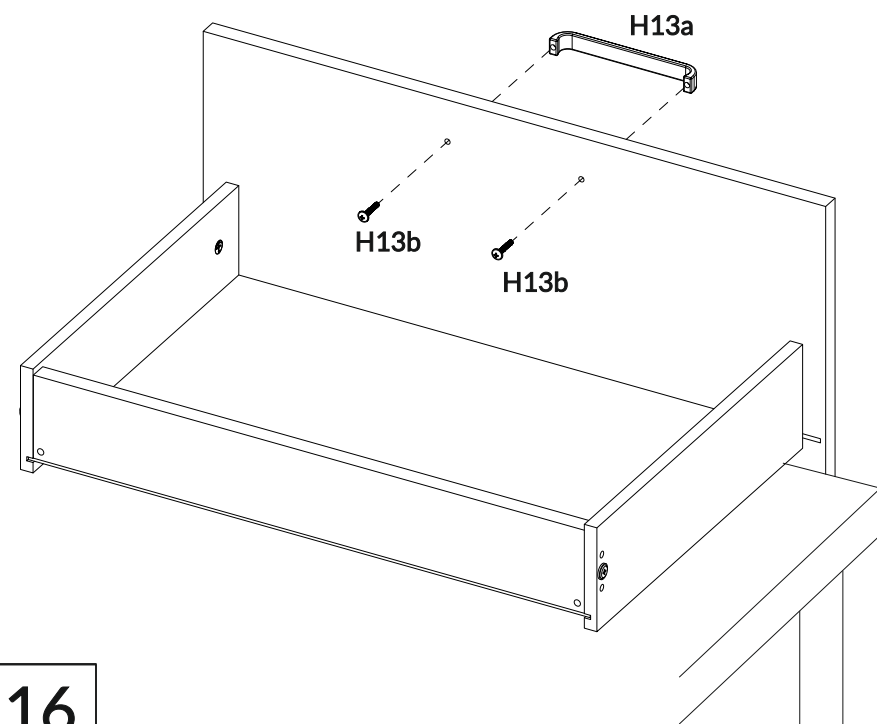
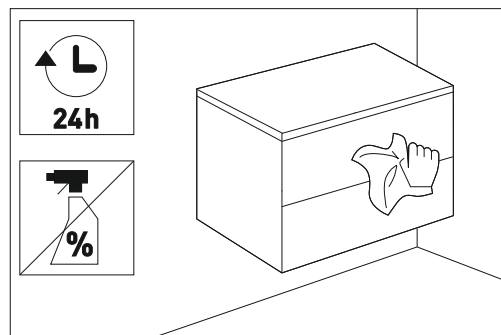
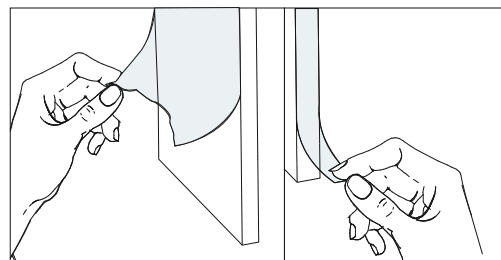
B



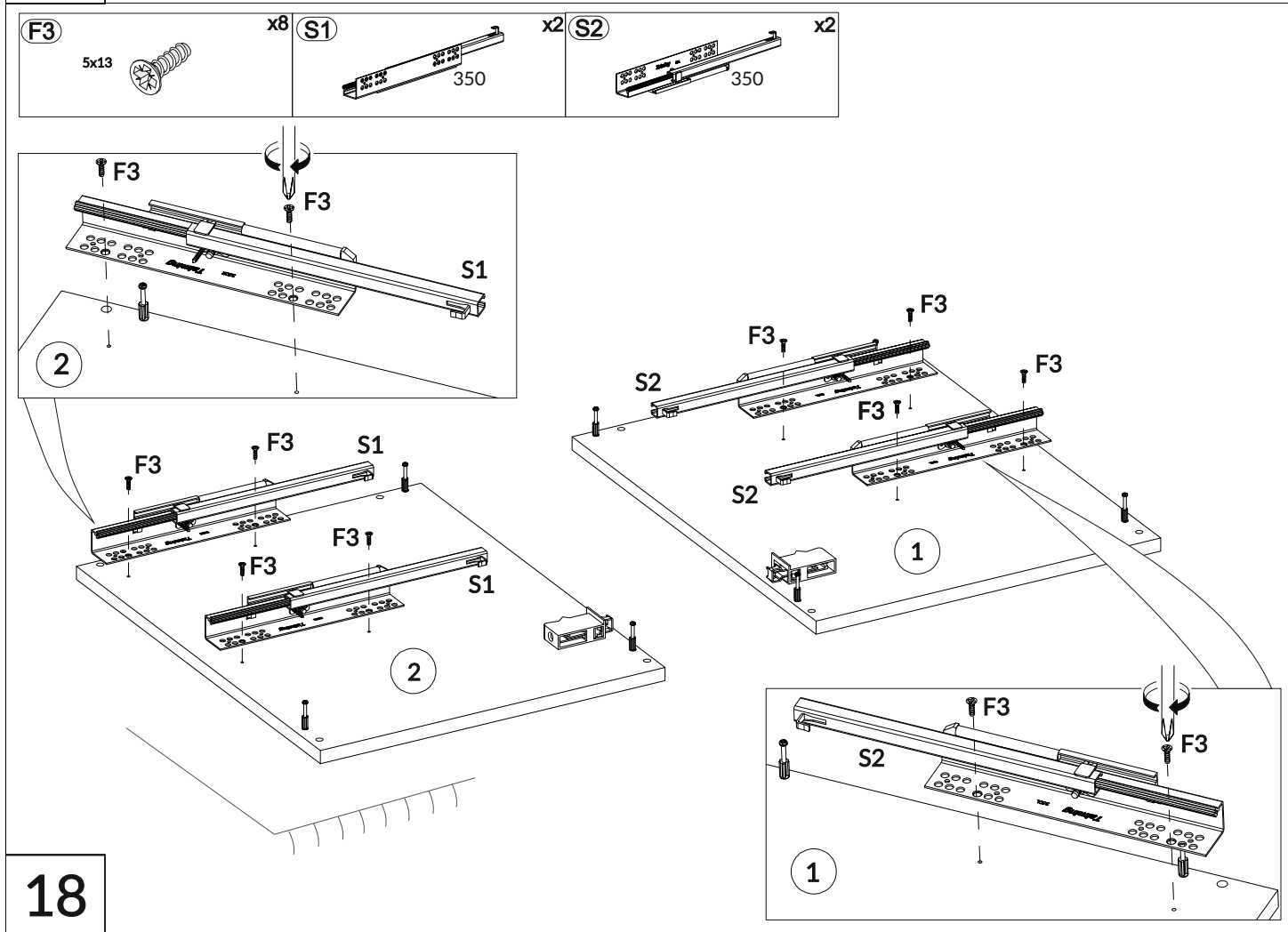
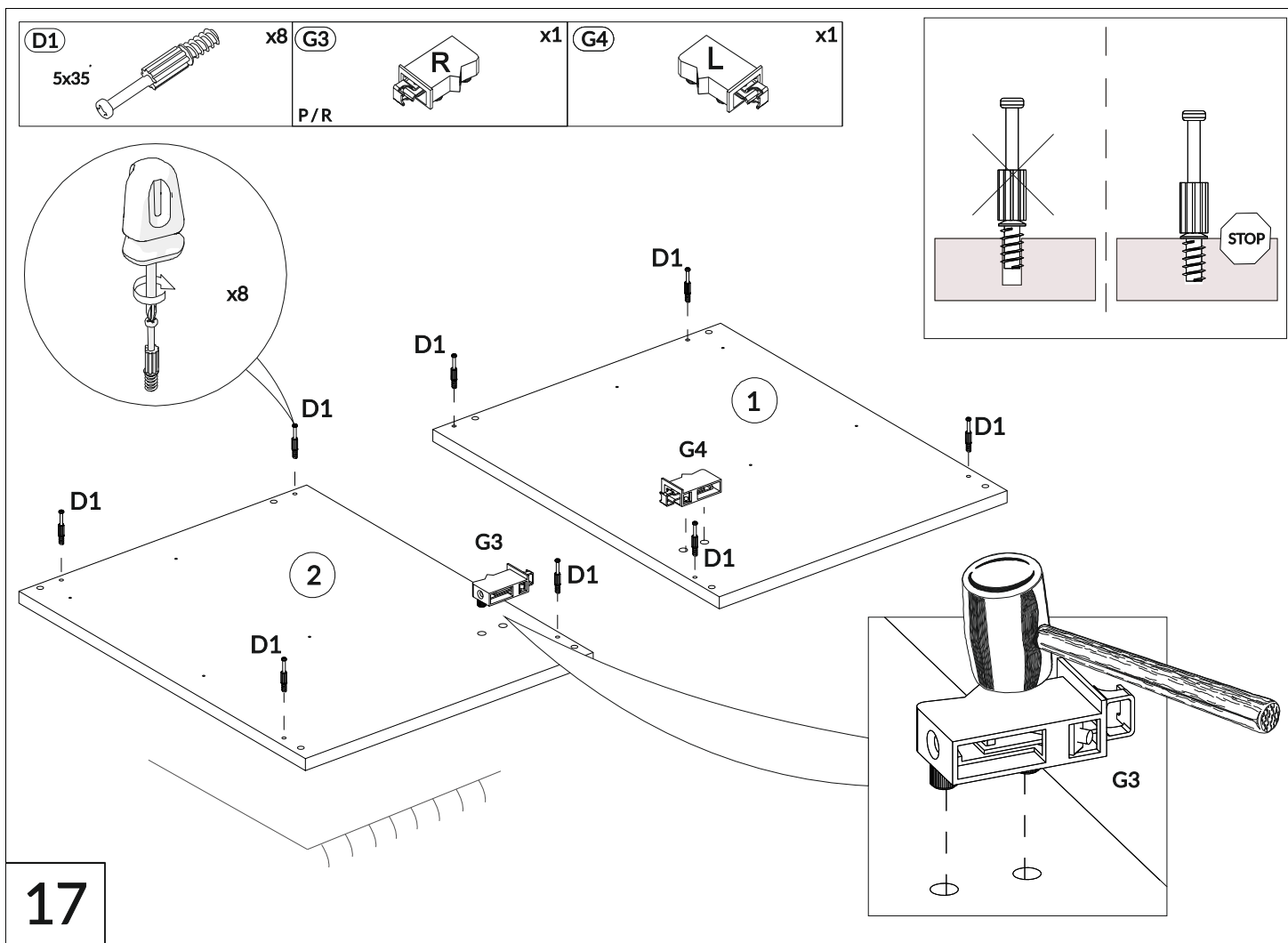
15

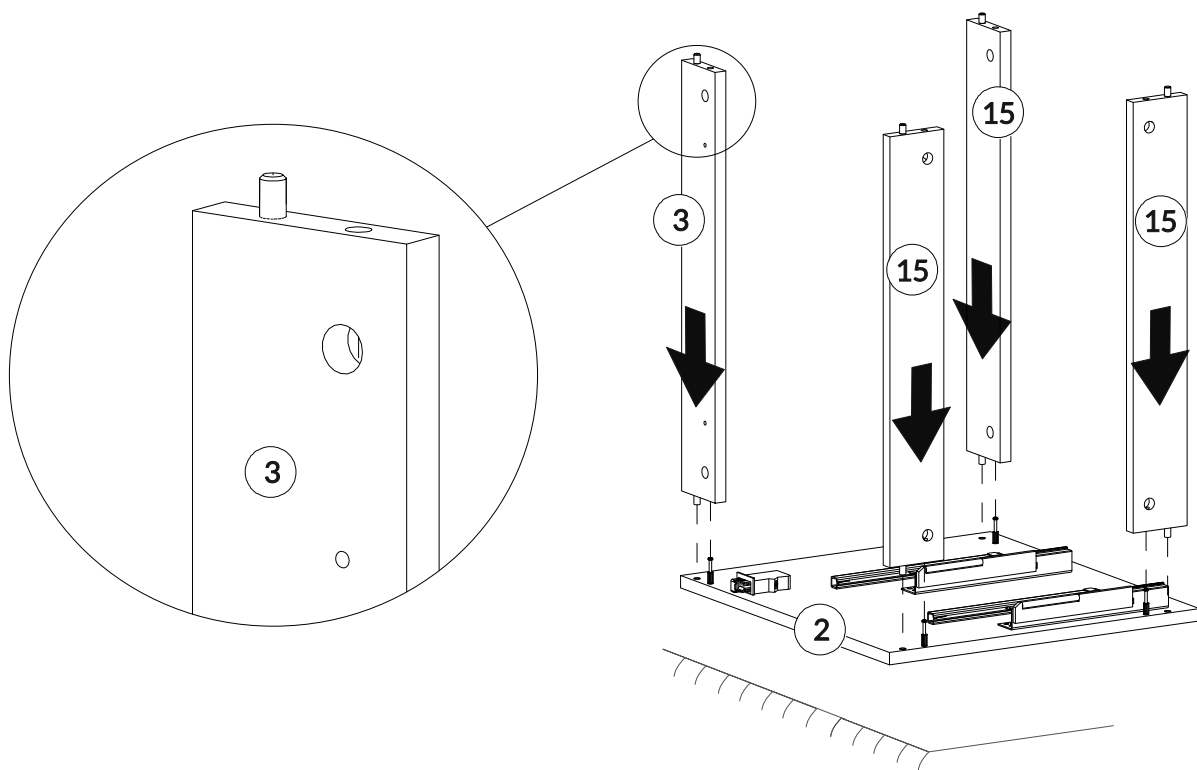


A

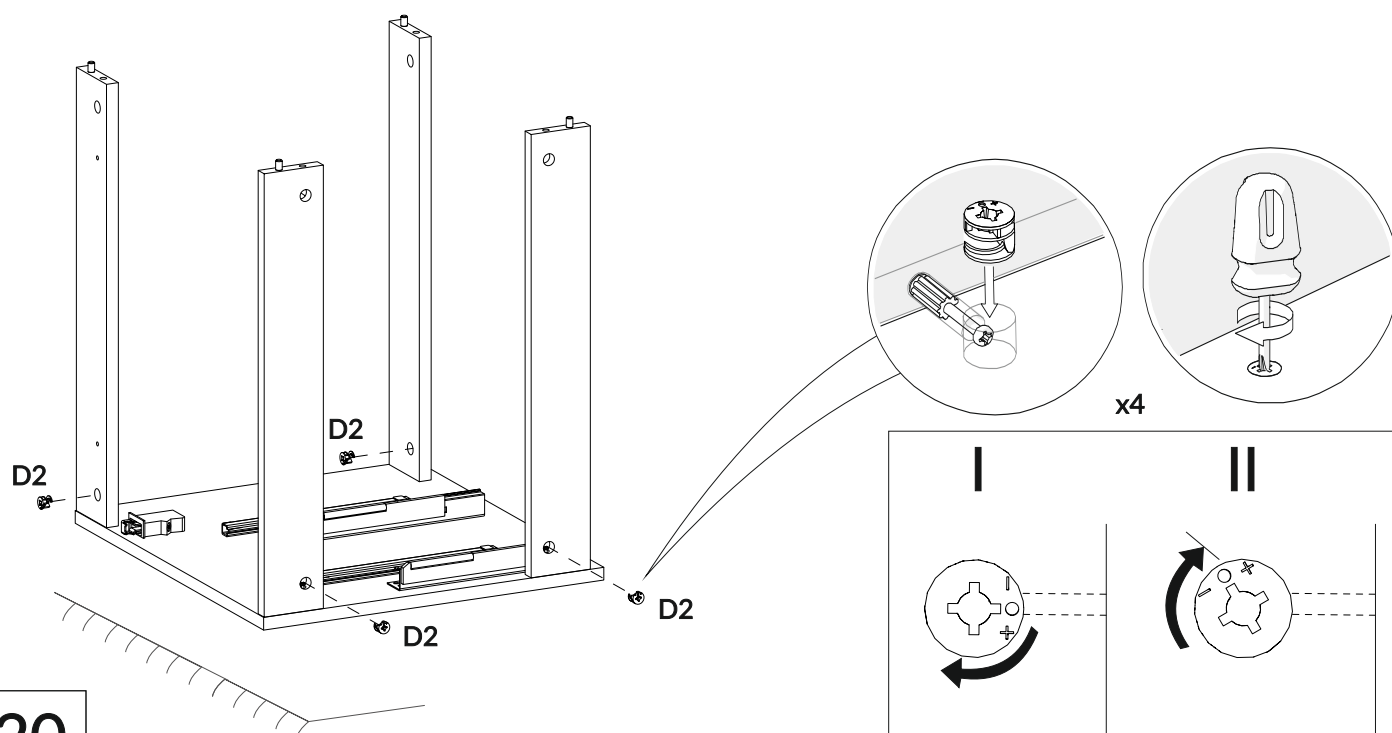
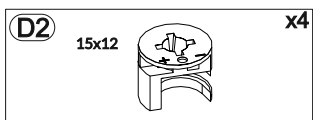


16

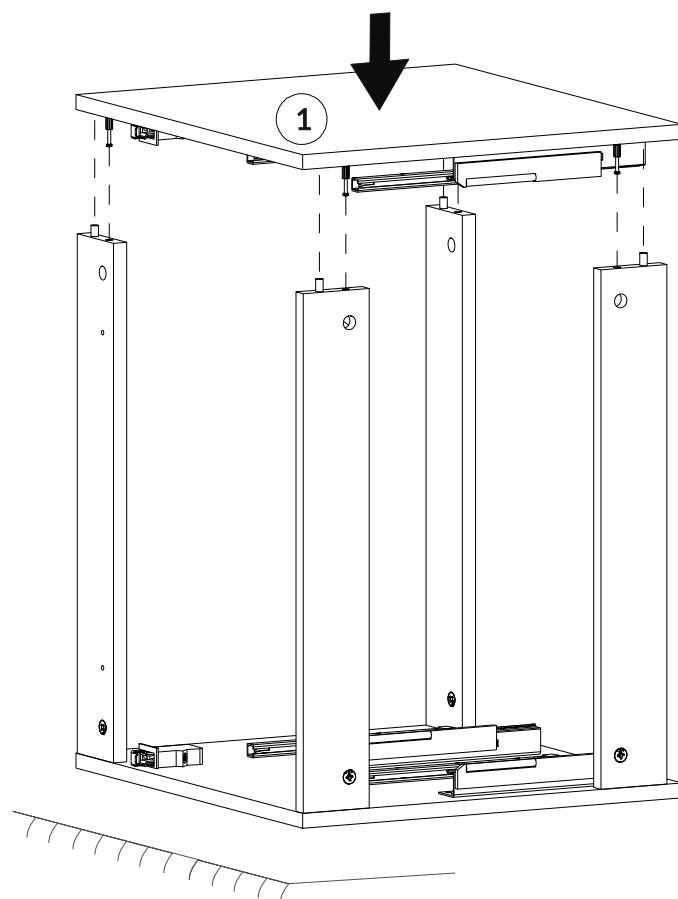




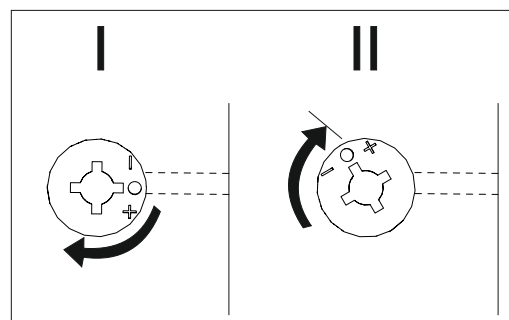
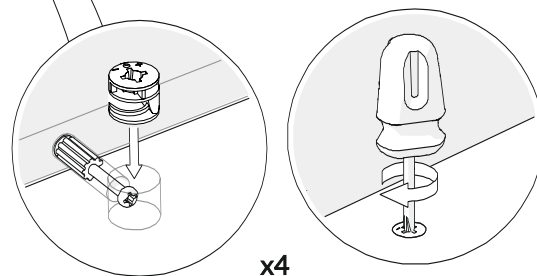
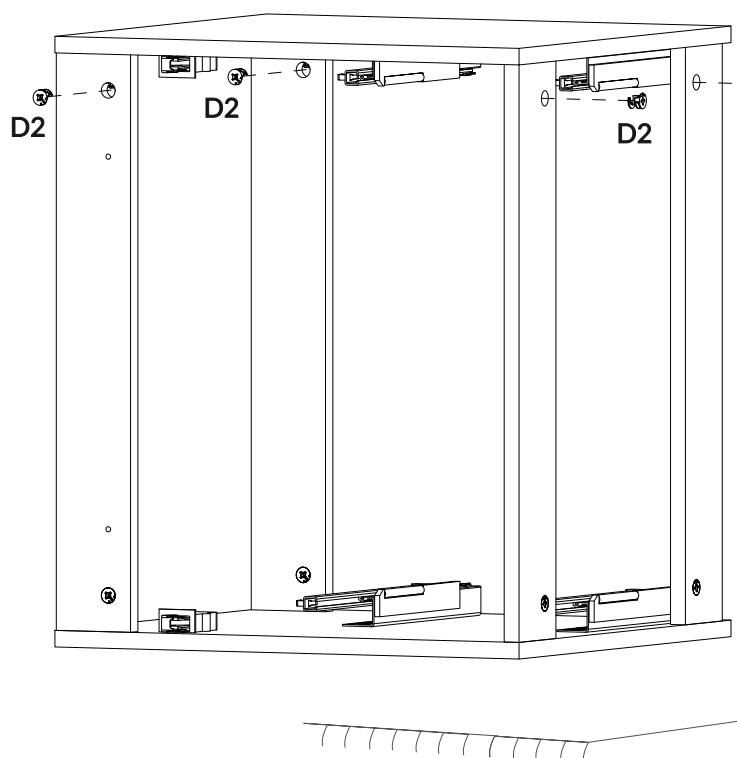
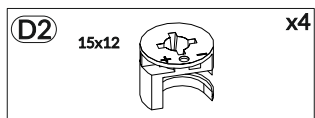
19



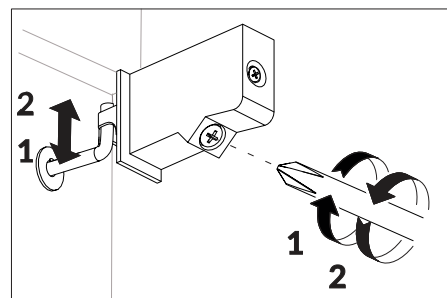
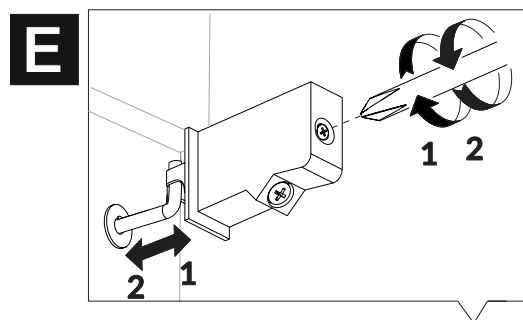
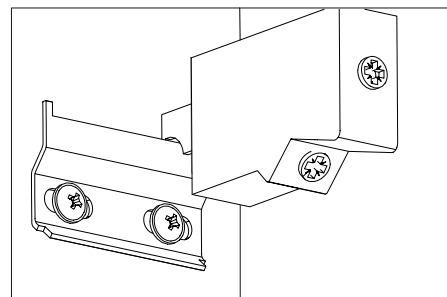
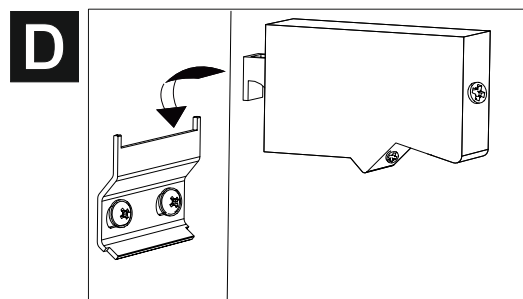
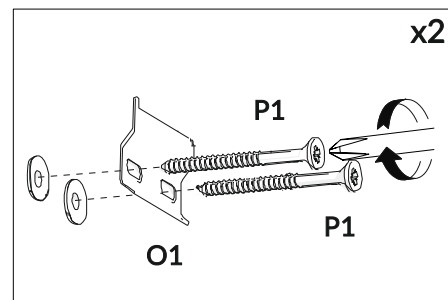
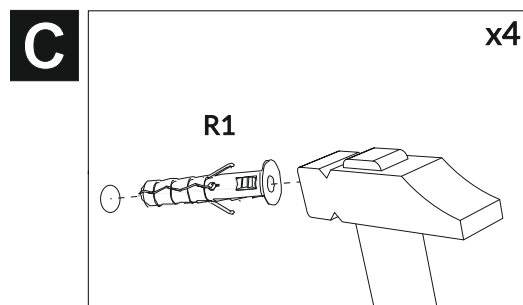
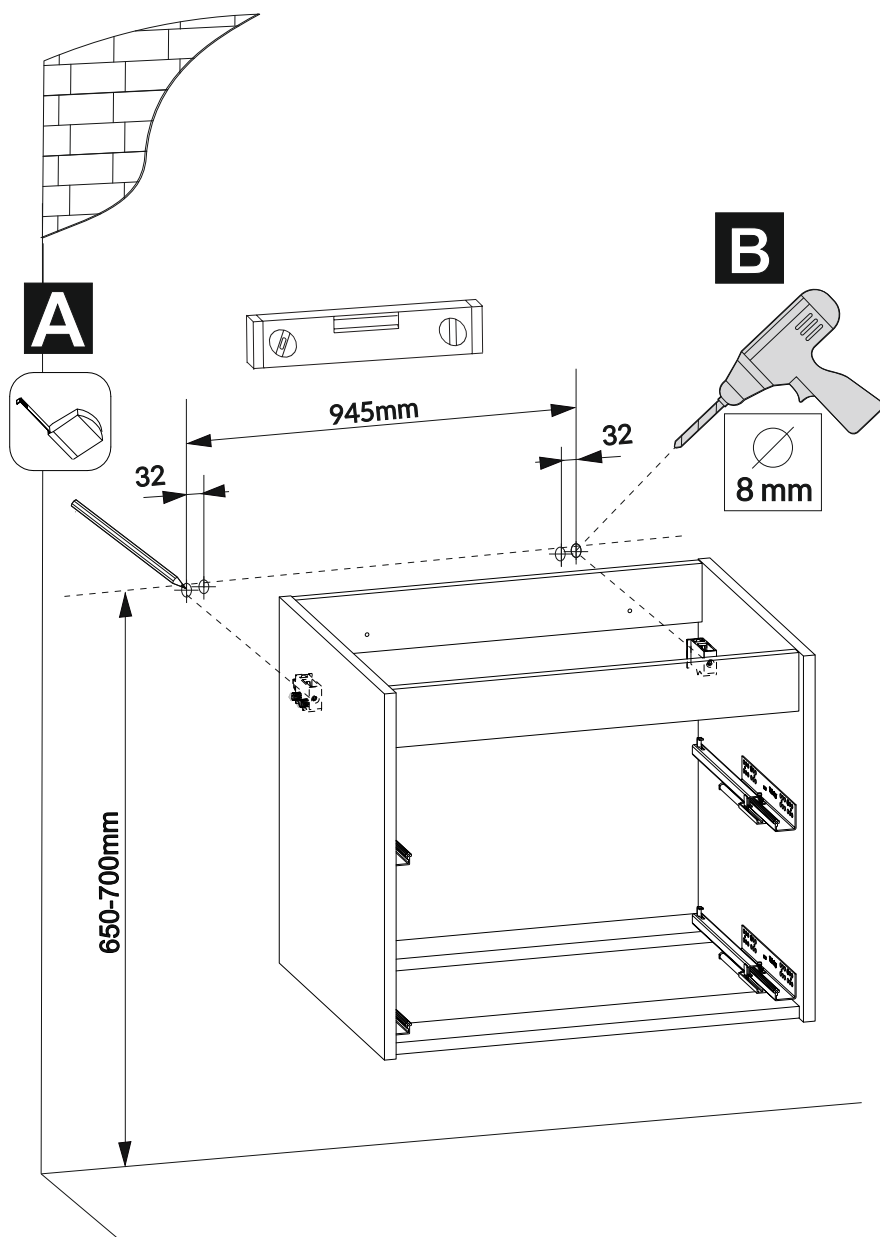
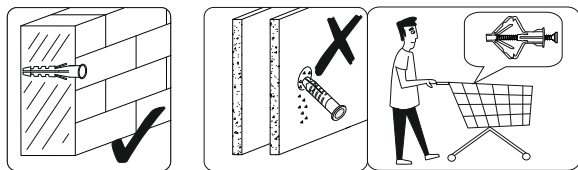
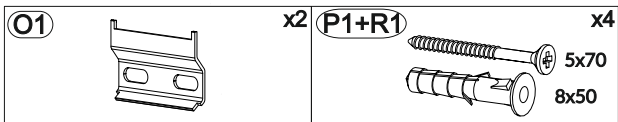
20

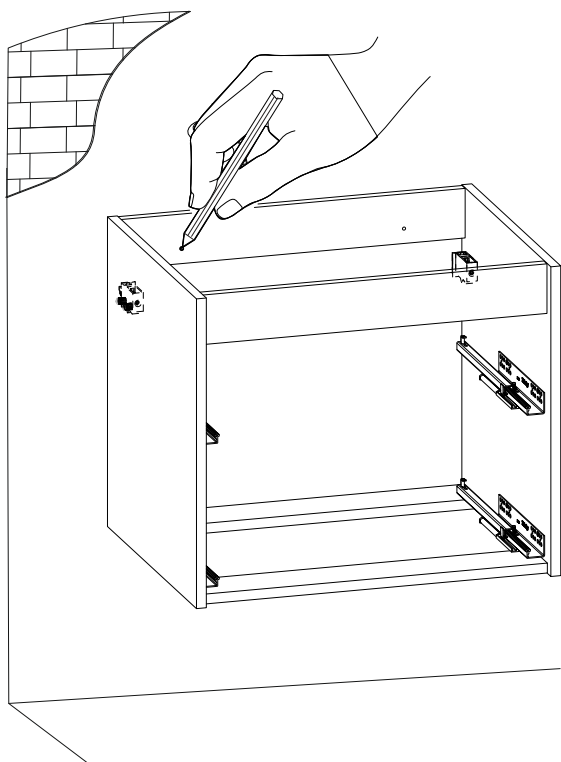
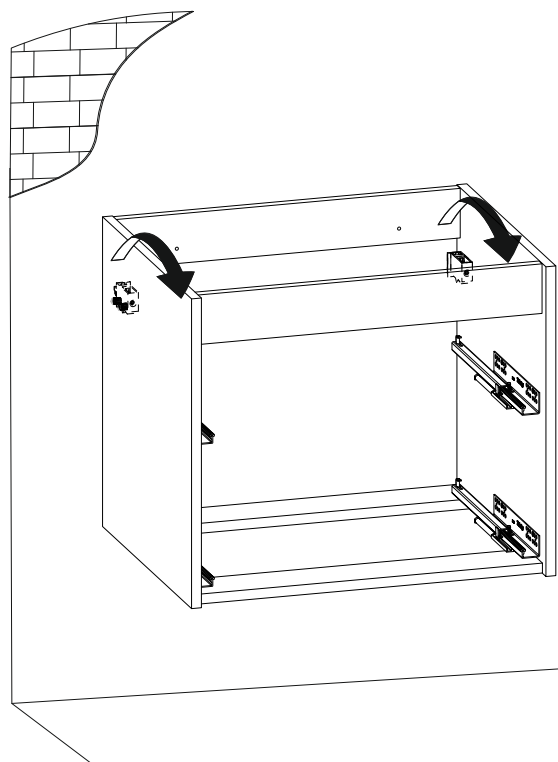
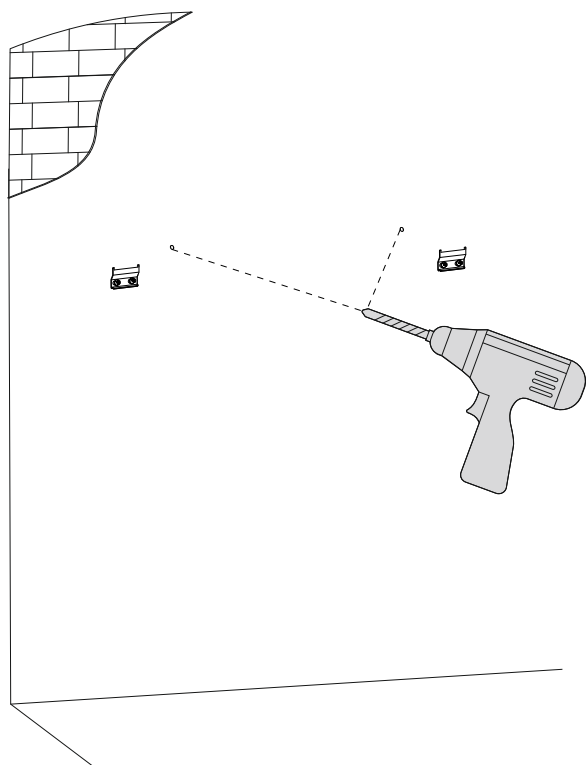
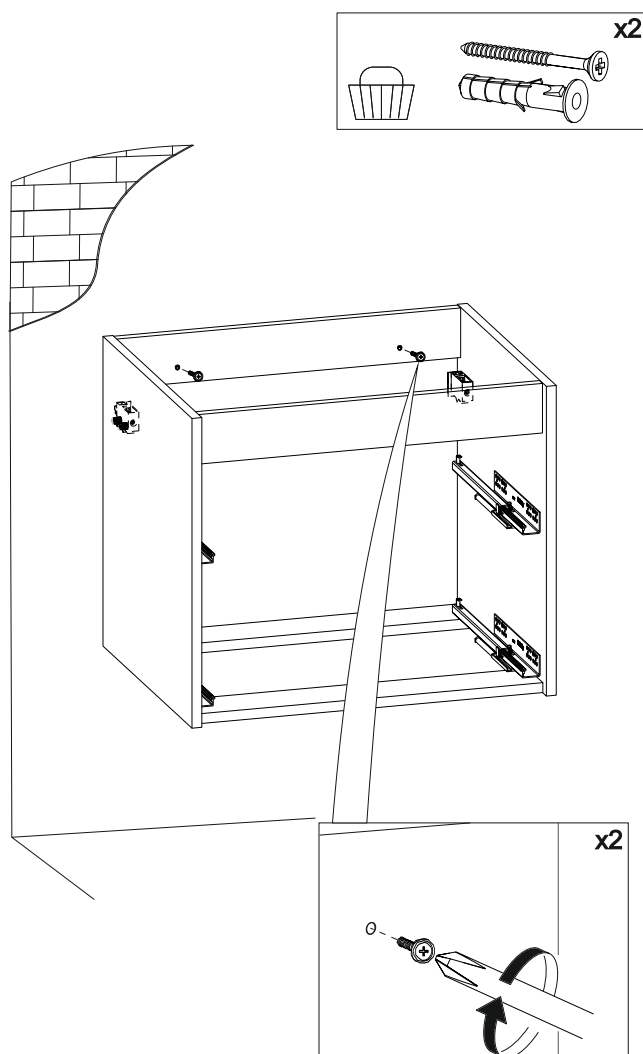


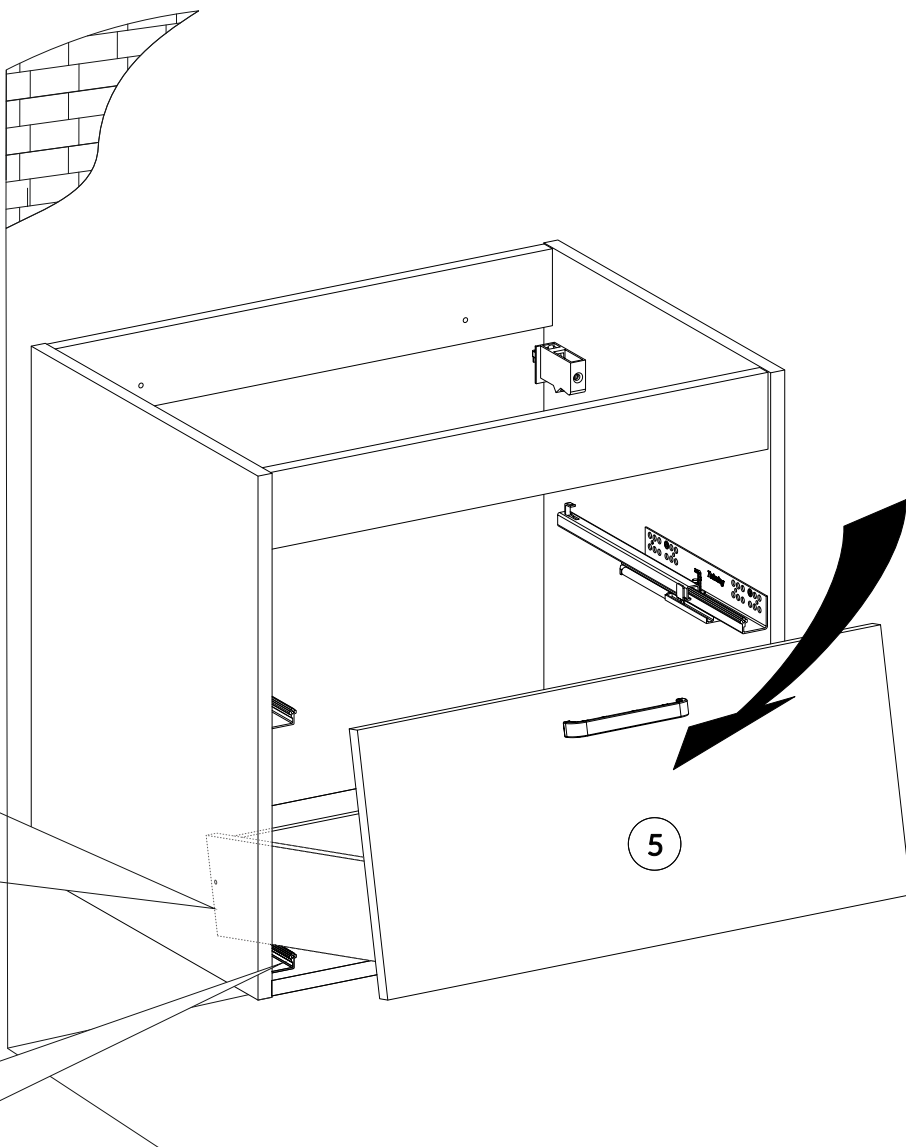
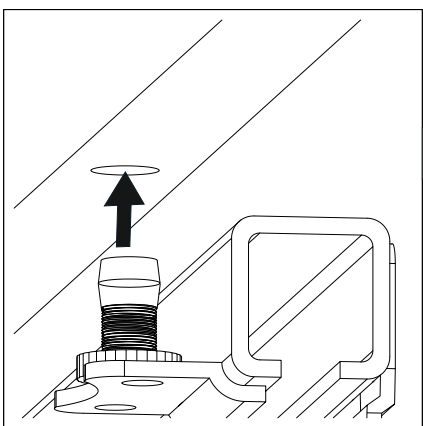
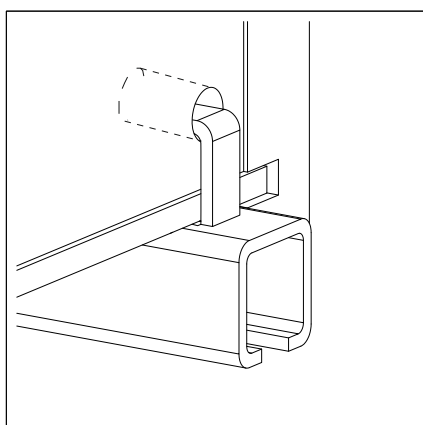
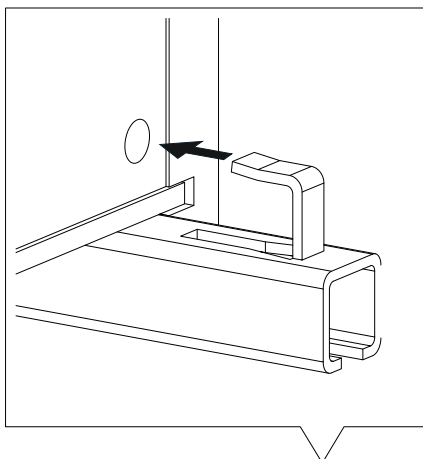
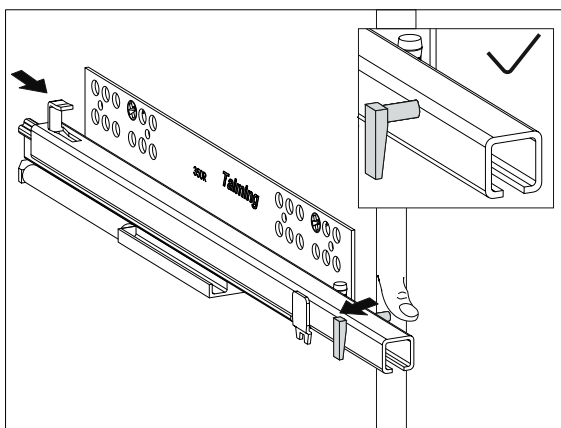
21

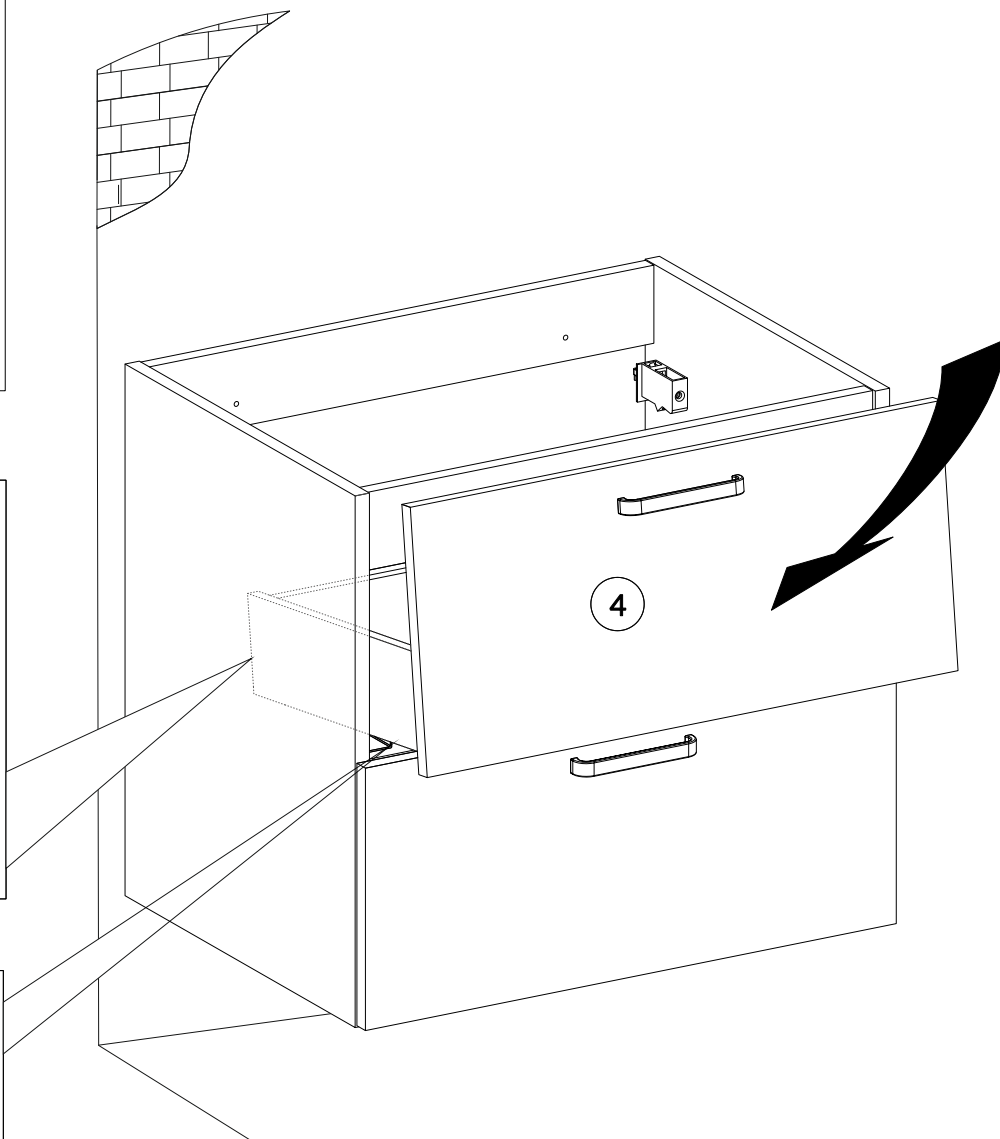
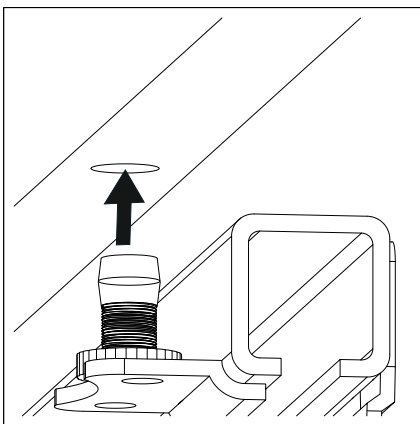
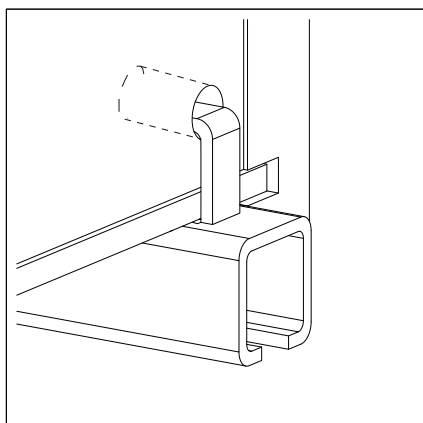
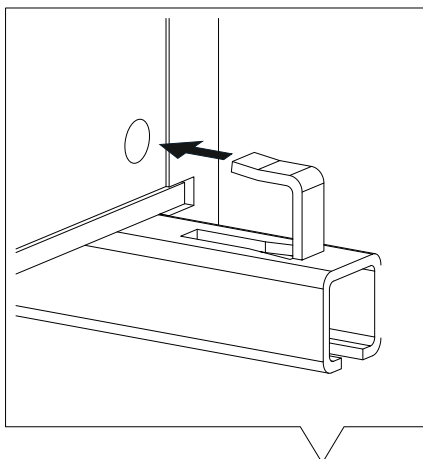
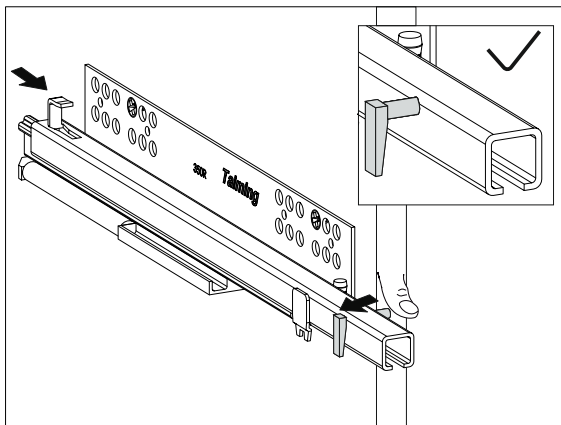


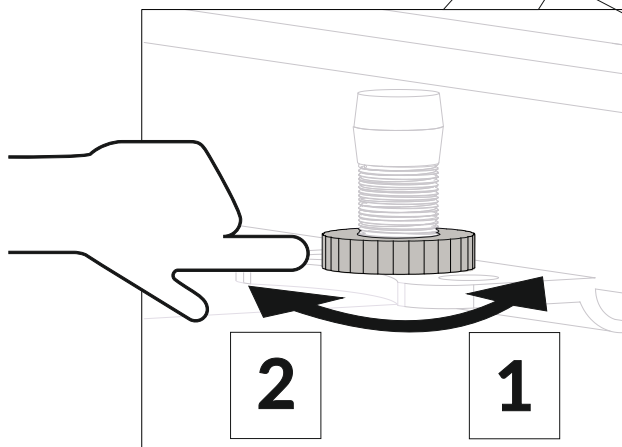
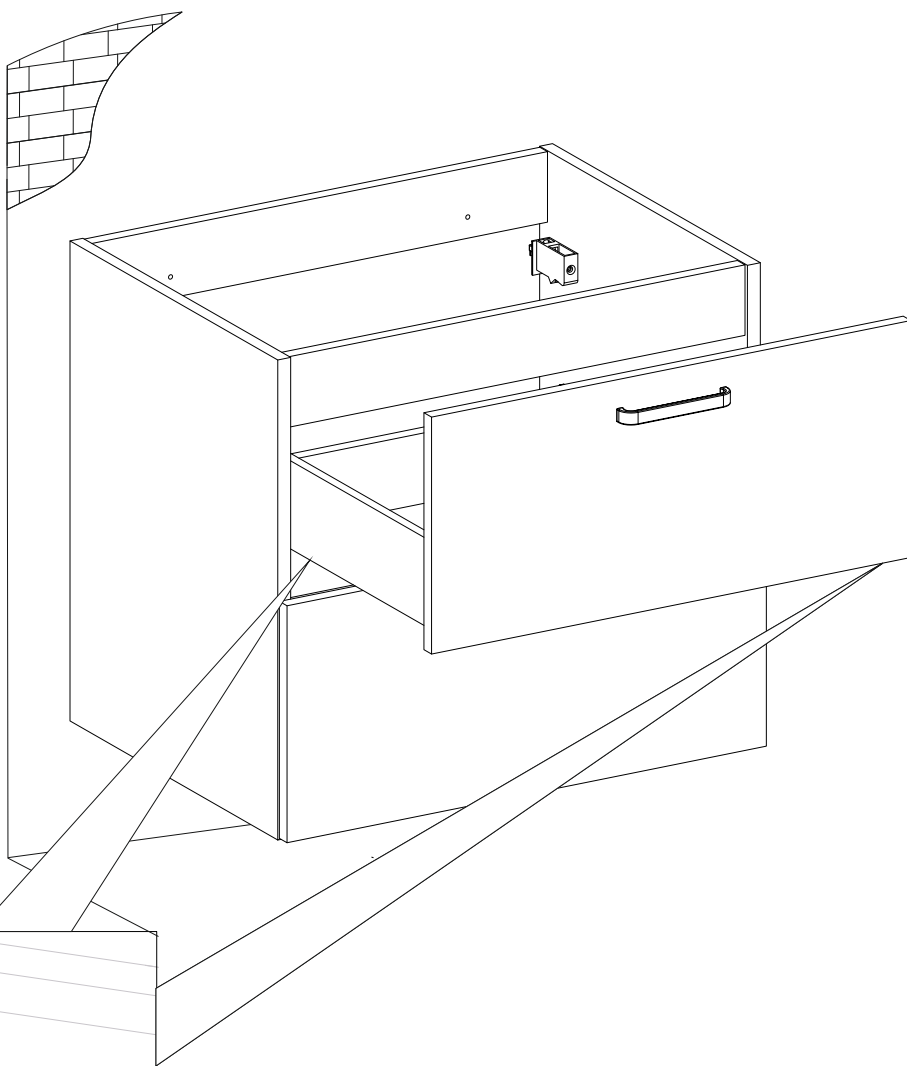
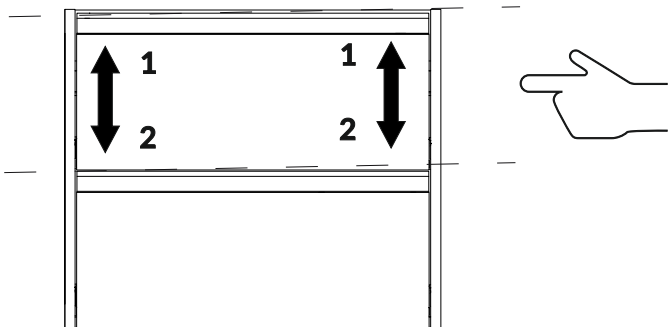
22

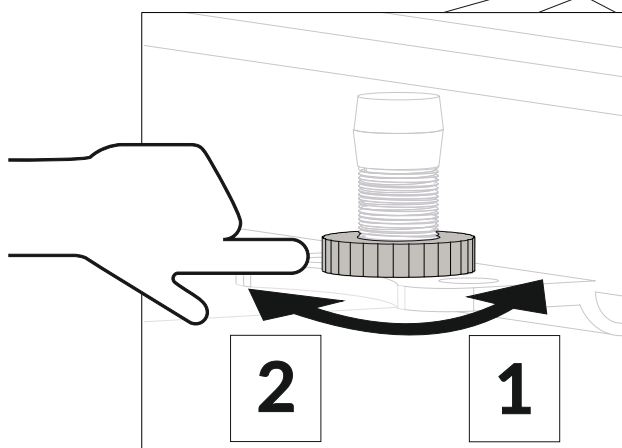
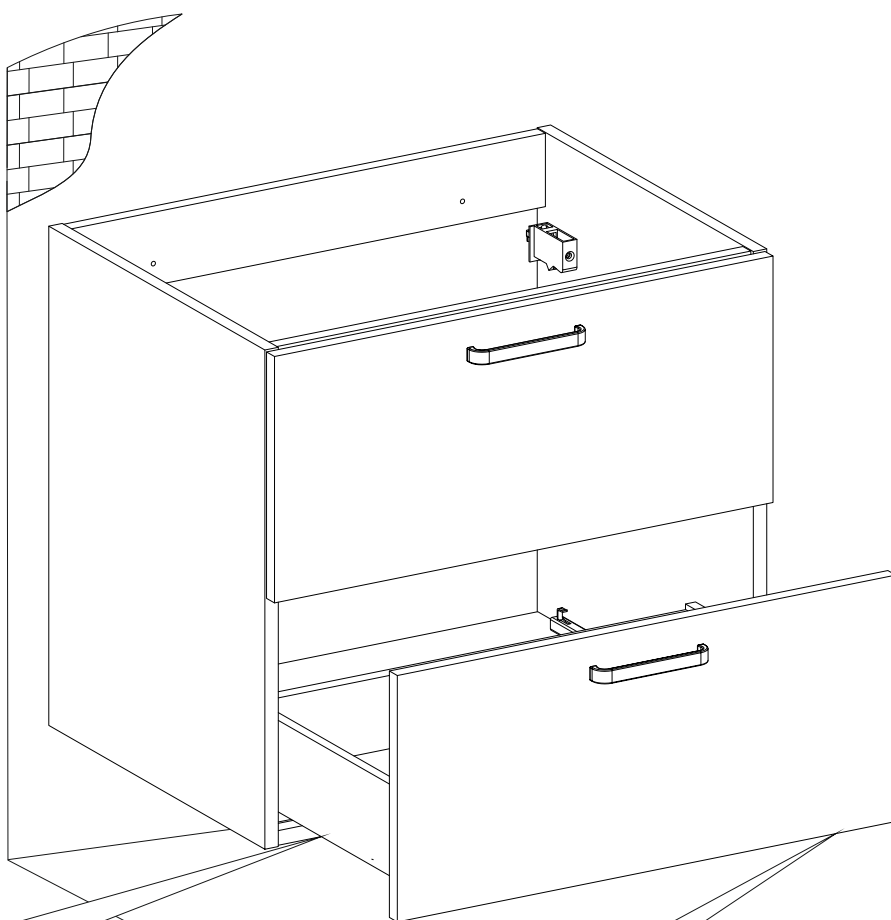
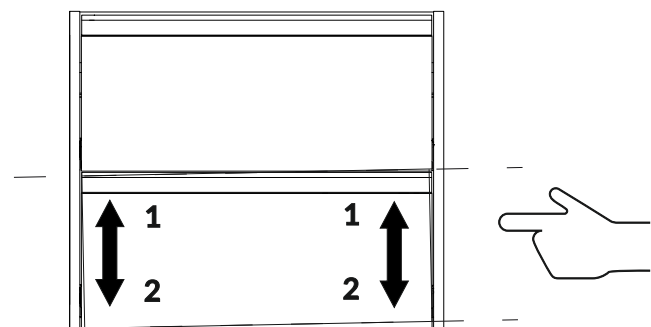


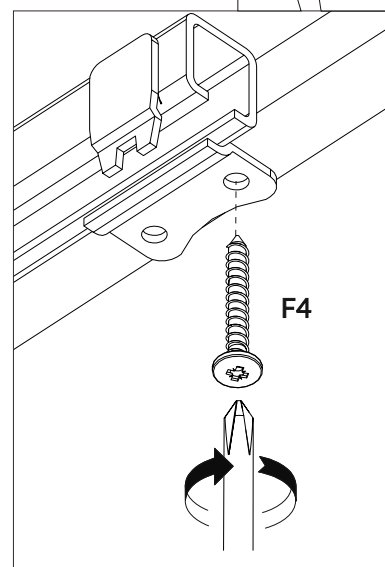
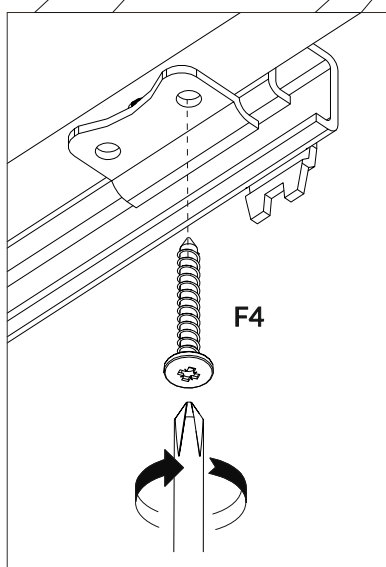
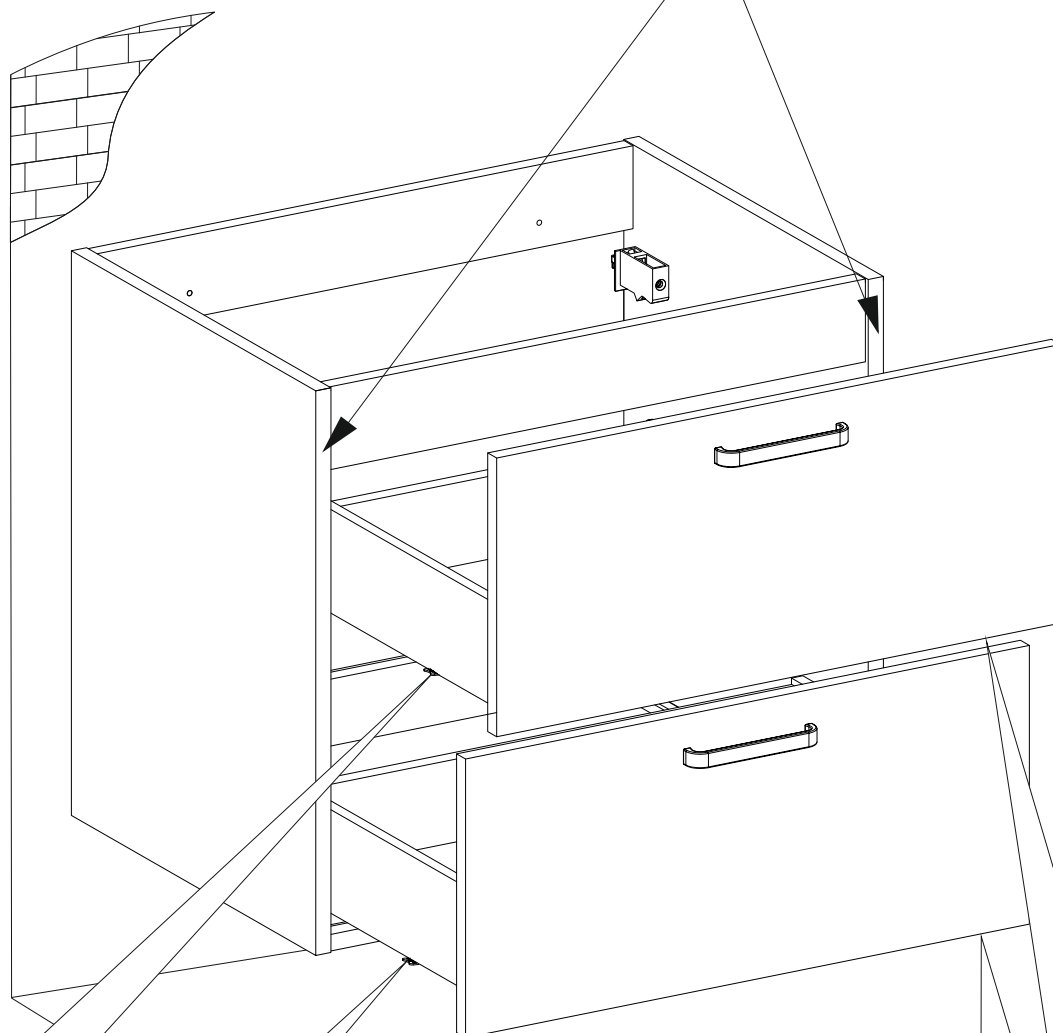
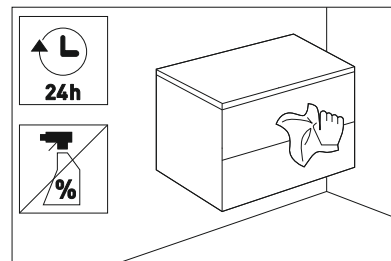
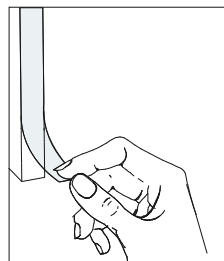
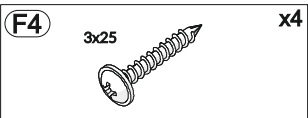
A**B****C****D**







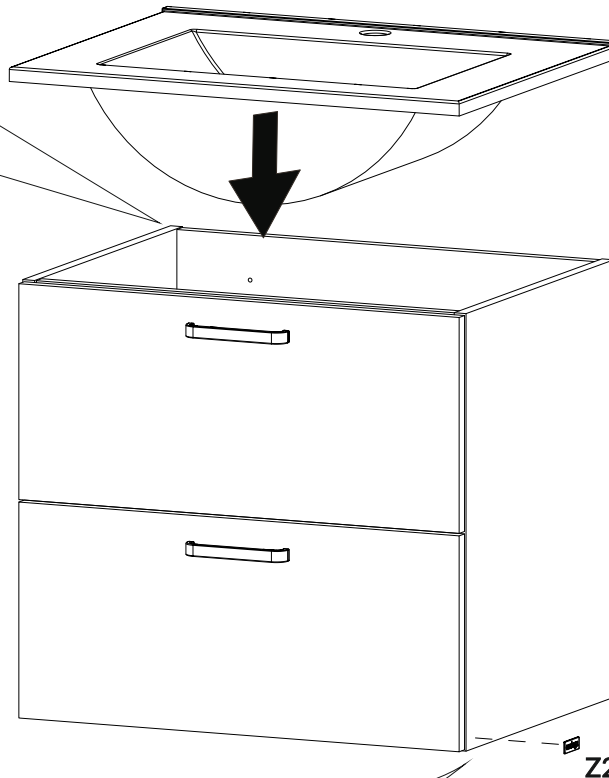
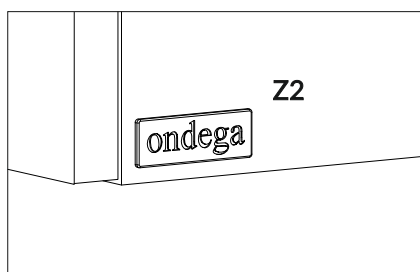
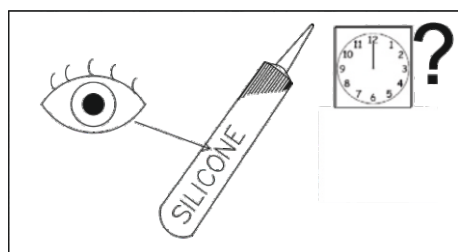
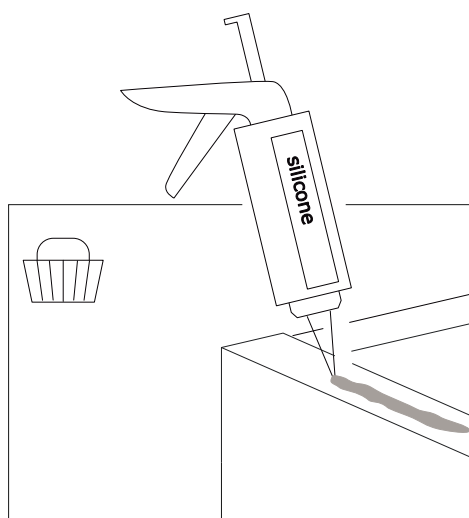




Z2

x1

ondega

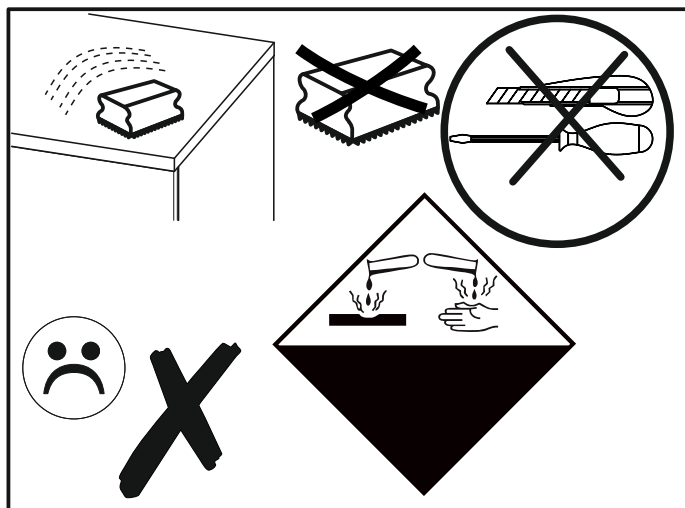
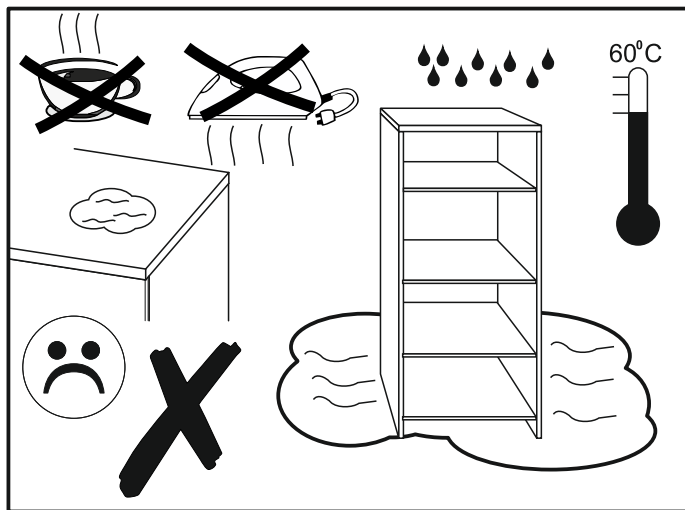
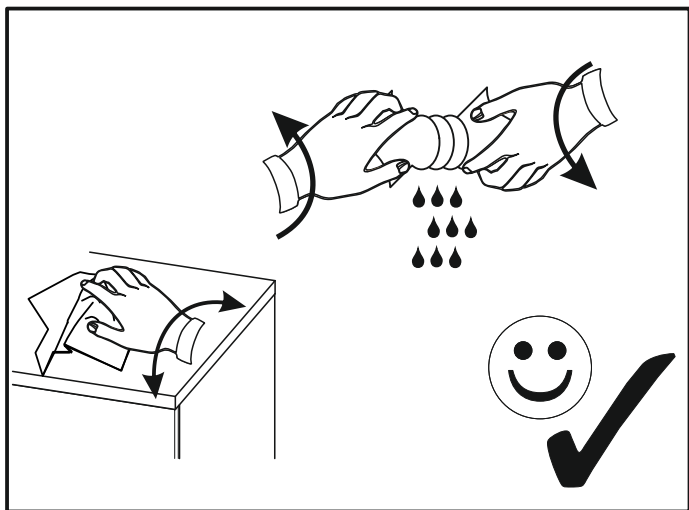
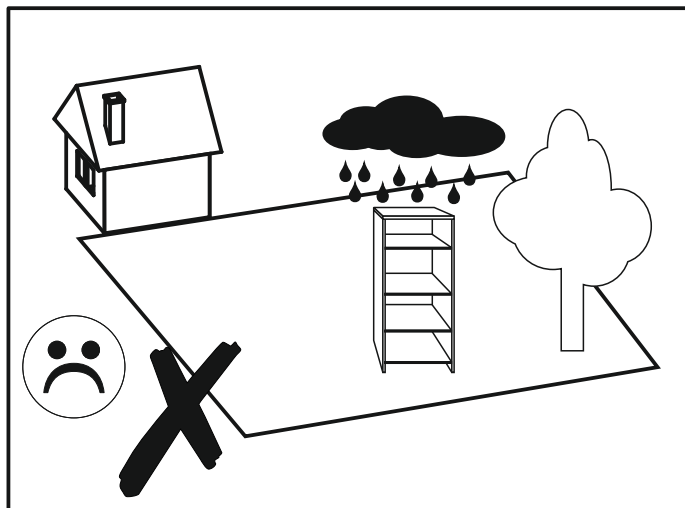
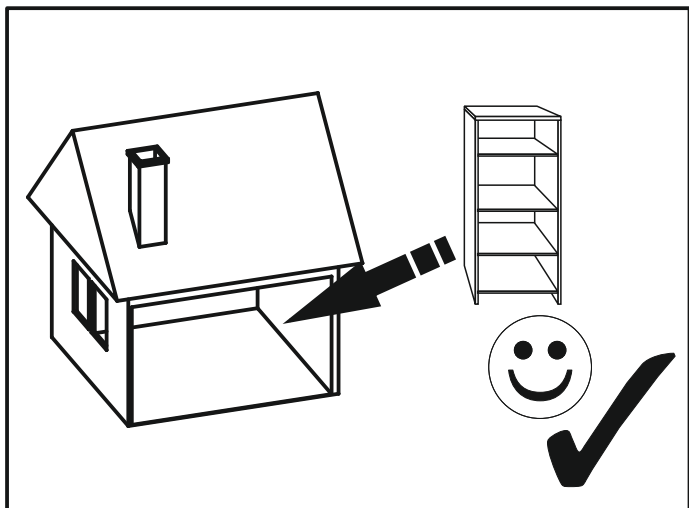


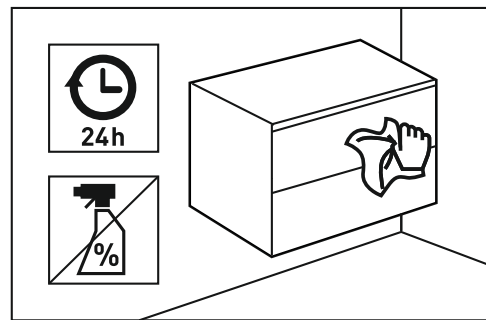
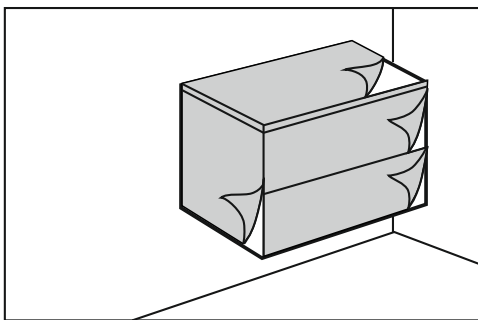
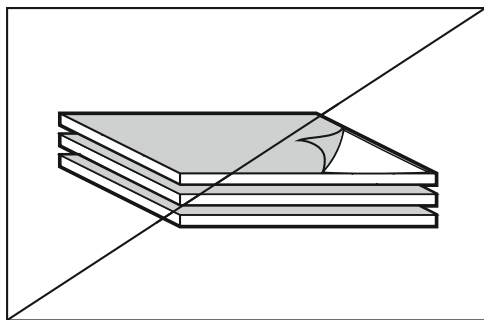
C=0

A

|A|=|B|

B





- PL:** Folię ochronną zdjąć po zamontowaniu szafki, czyścić delikatną, wilgotną tkaniną (np. mikrofibrą) 24h po zdjęciu folii.
- RU:** Защитную пленку снять после монтажа. очищать мягкой, влажной тканью (например, микрофиброй) через 24ч после снятия пленки.
- LT:** Apsauginę plevelę nuimti po sumontavimo. valyti, švelniu, drėgnu audiniu (pvz. mikropluoštu) 24 val. po plevelės nuėmimo
- HU:** A védőfóliát a felszerelés után távolítsuk el. finom, nyirkos szövettel (pl. mikroszál as szövettel) tisztítsuk, a fólia eltávolítása után 24 órával.
- HR:** Zaštitnu foliju skinuti nakon montaže. čistiti mekom, navlaženom krpom (npr. od mikrovlakana) 24h nakon skidanja folije.
- ES:** Retirar el plástico tras el montaje. limpiar suavemente con un pañuelo húmedo (p.ej. de microfibra) 24 horas después de retirar el plástico.
- DE:** Die schutzfolie nach der montage Schrank entfernen. mit einem sanften, feuchten gewebe (z.b. mikrofaser) 24h nach dem entfernen der folie reinigen
- CZ:** Ochrannou folii po skončení montáže odstraňte. při čištění používejte jemnou navl hčenou tkaninu (např. mikrovlákn o) 24 hod po odstranění folie.
- SK:** Odstrániť ochrannú fóliu po montáži. čistiť jemnou, vlhkou látkou (napr. mikrovlákn om) 24h po odstránení fólií.
- EN:** Remove protective film after assembly cabinet, clean with a soft, damp cloth (e.g. microfiber) 24 hours after film removal.
- NL:** De beschermende folie moet na de montage worden verwijderd. reinigen met een zachte, vochtige doek (bijv. microfiber) 24 uur na het verwijderen van de folie.
- SV:** Ta bort skyddspappret efter installationen. städa med mjuk, fuktig trasa (t. ex. micro fiber) 24 timmar efter avlägsning av skyddspappret.
- FR:** Retirer un film de protection après le montage. nettoyer avec un chiffon doux et humide (p.ex. microfibre) 24 heures après avoir retiré un film de protection.
- SL:** Po nočani montaži odstraniti zaščitno folijo. čistiti z nežno, vlažno tkanino (npr. mikrofibro) 24 ur po odstranitvi folije.
- RO:** După montare îndepărtați folia de protecție. curățați cu o cârpă fină și umedă (de ex. din microfibră) 24h după îndepărtarea foliei
- ET:** Kaitsekile tuleb eemaldada peale paigaldust. puhastada niiske pehme lapiga (näiteks mikorfiibrist) 24 h peale kile eemaldamist
- LV:** Aizsargfoliju noņemt pēc uzstādīšanas. tīrīt ar mīkstu un mitru drāniņu (piem., mikrošķiedras) 24h pēc folijas noņemšanas.